

- Van der Velden: Reddingsplan voor Hato Handling p.2
- Politiecellen Punda gesloten p.3
- Boereveen hartelijk ontvangen bij KLM p.5
- FC Göteborg maakt eind aan aspiraties PSV p.7
- Ideeën gevraagd voor Dag van Rincon p.9
- Buitenlands zonnetje schijnt op Damrak p.11

VAN DER VELDEN
...opgeruimd...

AMIGOE

Bajesklant:
Gorechtigheid

Preke

Felle beschietingen bij Sarajevo Bombardieren van Bosnië door V-raad krachtig veroordeeld

NEW YORK - De Veiligheidsraad (V-raad) van de Verenigde Naties (VN) heeft in de nacht van woensdag op donderdag de schendingen van het verbod om met militaire toestellen boven Bosnië-Herzegovina te vliegen "met alle kracht veroordeeld". In de verklaring van de raad werden in het bijzonder de bombardementen van 13 maart op de moslim-plaatsen Glodjovi en Osatica genoemd. Ook constateerde de V-raad dat de vliegtuigen na het afwerpen van de bommen in de richting van klein- en Joegoslavië vlogen.

De Joegoslavische minister van Buitenlandse zaken, Vladislav Jovanovic, verklaarde echter dat zijn land niets van doen heeft met een schending van het vliegverbod. "Dit kan niet waar zijn want Joegoslavië is op geen enkele wijze betrokken bij de oorlog in Bosnië", aldus Jovanovic, die in New York is voor de besprekingen over het vredesplan van de bemiddelaars Vance en Owen. Ook zei de V-raad

zich te buigen over "aanvullende maatregelen" die het verbod moeten afdwingen. Volgens diplomaten is het echter uitgesloten dat hier voor gevechtsvliegtuigen van de NAVO zullen worden ingezet zolang het plan van Vance en Owen op tafel ligt.

UITLEG

Bij monde van de huidige voorzitter, de Nieuwzeelander Terrance O'Brien, lieten de leden van de V-raad weten het bijzonder te betreuren dat de schendingen plaatshadden op het moment dat het vredesproces zich in een kritieke fase bevindt en dat "humanitaire pogingen de volle medewerking van alle betrokken partijen vereisen". De V-raad wil uitleg over de bombardementen van de leider van de Bosnische Serviërs, Radovan Karadzic, die eveneens in New York is.

Resolutie 781 werd in oktober afgekondigd en verbiedt het met militaire toestellen vliegen boven Bosnië-Herzegovina. Volgens de VN is de resolutie al 465 keer geschonden. De VN-uitspraak geldt niet voor de door de Amerikanen opgezette luchtbrug.

In de nacht van woensdag op donderdag werden voor de achttiende maal pakketten voedsel en medicijnen afgeworpen boven oost-Bosnië. Ditmaal waren de steden Srebrenica en Gabela de belangrijkste doelen en voerden zes Hercules C-130 transportvliegtuigen de vluchten uit. Een van de toestellen moest echter wegens technische problemen kort na start terugkeren naar de Amerikaanse luchtmachtbasis bij Frankfurt.

NIEUWE ACTIE

De Verenigde Staten (VS) hadden woensdag al de Servische luchtbombardementen van zaterdag in oost-Bosnië bij Srebrenica veroordeeld als "flagrante schending van het vliegverbod". Woordvoerder Richard Boucher van het ministerie van Buitenlandse zaken in Washington, zei dat de betrokken vliegtuigen waren opgestegen van bases in Servië en Montenegro.

De Bosnische radio meldde woensdagavond een nieuwe actie van Servische vliegtuigen boven oost-Bosnië, ook bij Srebrenica, maar het ministerie in Washington kon deze tweede aanval niet bevestigen. Boucher

zei dat de bombardementen van zaterdag de noodzaak onderstrepen om geweld te gebruiken teneinde naleving van het vliegverbod boven Bosnië af te dwingen. Dat verbod is sinds de instelling door de VN-V-raad in oktober honderden keren geschonden. Naar de Bosnische radio meldde, hebben vier vliegtuigen uit Servië woensdag kort na het middaguur buurdorpen van Srebrenica gebombardeerd. Zonder in te gaan op de gevolgen van het bombardement zei de radio dat de vliegtuigen vervolgens terugkeerden naar het nabijgelegen Servië door de rivier de Drina over te vliegen.

Rond het vliegveld van de Bosnische hoofdstad Sarajevo zijn vanochtend opnieuw felle artilleriebeschietingen begonnen, die later zo hevig werden dat verscheidene granaten per minuut insloegen. Zoals de vorige dag leken de zwaarste beschietingen gericht tegen de voorstad Ilidza, waarvan het centrum wordt bezet door Servische troepen en de rest onder Bosnische controle is. Ondanks de hervatting van de beschietingen wordt de luchtbrug tussen Split en Sarajevo voortgezet en verscheidene Franse en Amerikaanse vliegtuigen werden verwacht. Van het zelfde vliegveld vertrekt donderdag de Nederlandse minister Ter Beek van Defensie, die de in de VN-vredesmacht deelnemende Nederlandse verbings- en transportbataljons heeft bezocht.

Rellen houden aan in Caracas



■ **CARACAS** - Voor de derde achtereenvolgende dag - in het weekeinde 'reli' men niet in Venezuela - waren er ongeregelde rellen in de Venezolaanse hoofdstad. De rellen volgen het normale wekelijkse ritme van een vijfdaagse werkweek. Studenten staan doorgaans tegenover de oproerpolitie, welke gebruik maakt van traangas. Inzet is het veroorzaken van aftreden van president Carlos Andres Perez. Er gaan inderdaad steeds meer stemmen op om de verkiezingen te vervroegen voor een nieuwe president. Verder steunen de demonstranten een eventuele vervolging van de president in verband met onjuist aanwenden van de voorkeur-koers van de dollar indertijd met welk miljoenen extra's de feestelijkheden werden betaald bij de inhuldiging van Carlos Andres Perez. Ook is er weer een sterke geruchtenstroom op gang gekomen als zou de derde coup poging in ruim een jaar voor de deur staan. (AFP-satellietfoto)

Justitie zoekt naar gouden tip over verdwenen Martina

WILLEMSTAD — De regering en een particulier bedrijf loven 10.000 gulden uit voor informatie die leidt tot oplossing van de mysterieuze verdwijning van Orgilio Martina. Dit maakt het Openbaar Ministerie bekend.

De man is sinds 5 september spoorloos. Hij was toen 73 jaar en woonde in de Dario Salasstraat. De laatste keer dat hij werd gezien reed hij rond in een witte Suzuki Swift van Caribbean Cargo Services op de Caracasbaaiweg ter hoogte van Sorsaca. De auto is later teruggevonden op het terrein van de familie Maal. Justitie vreest voor een misdrijf tegen het leven.

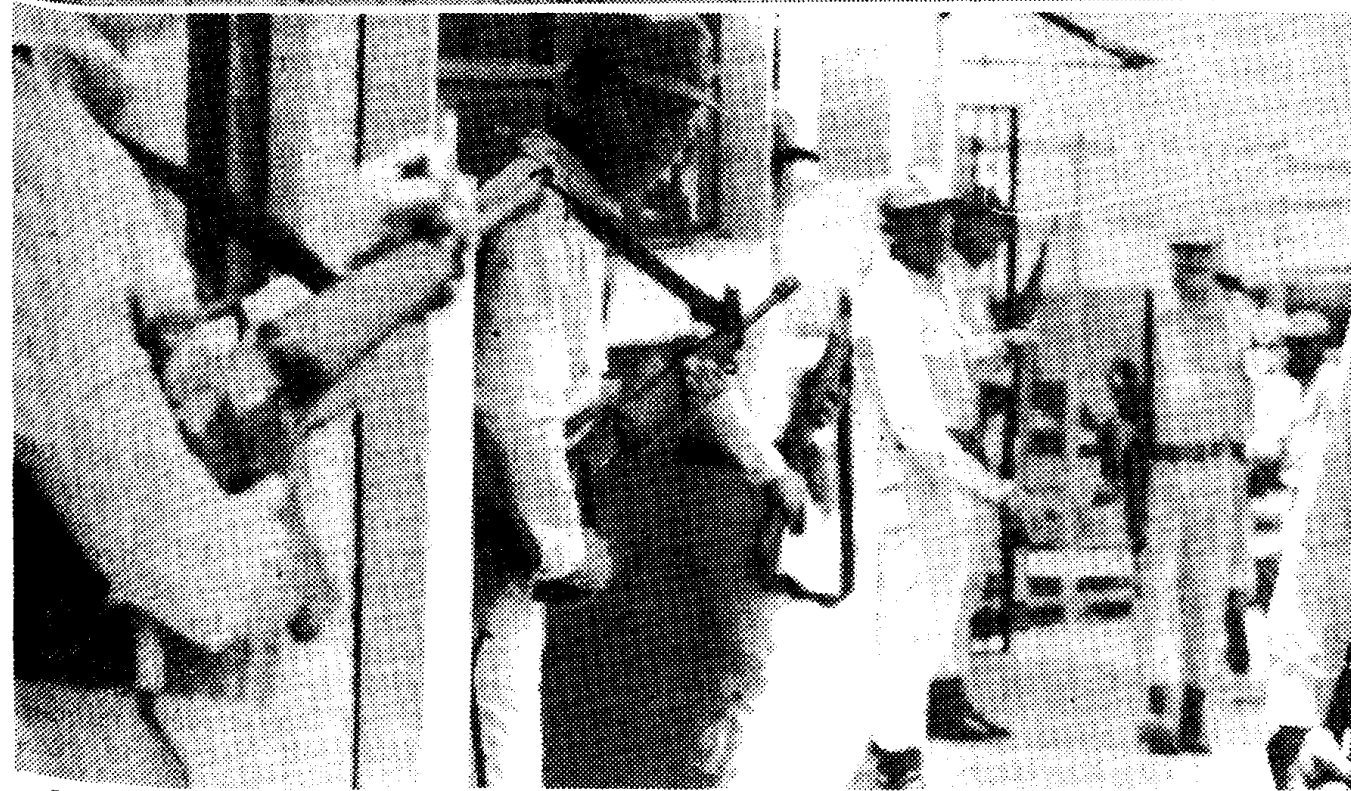
Een aantal jonge mannen uit Rooi Santu, wordt met het verdwijnen van de man

in verband gebracht. Zij zijn onlangs door de rechter voor andere geweldsmisdrijven tot lange gevangenisstraffen veroordeeld. De jongens legden belastende verklaringen af tegenover de politie maar trokken die later weer in, vermoedelijk omdat het stoffelijk overschot van de man niet gevonden werd. De jongens hebben ook de dood van een oude oom op hun geweten. Zij overvielen de man in zijn huis te Rooi Santu en mishandelden hem zo, dat hij onder zijn bed overleed aan opgelopen verwondingen.

De regering van de Nederlandse Antillen en de werkggever van Martina loven samen het bedrag uit.

Onder bepaalde voorwaarden bestaat de mogelijkheid om bij de recherche (hoofdagente Alberg, tel. 666355) of bij de officier van justitie mr. H.J. Donker (vanaf 24 maart, tel. 634333) anoniem een verklaring af te leggen. De voorwaarden zullen door de contactpersonen bekend worden gemaakt tijdens het gesprek.

Op wacht in San José



■ **SAN JOSE** - Costaricaanse politieagenten met M-16-geweren op wacht bij de Nicaraguaanse ambassade in San Jose, Costa Rica. Vanuit Managua is de gedachte geopperd dat Costa Rica moet

gaan optreden in deze ambassadebezetting. San Jose geeft de voorkeur aan een vreedzame oplossing, al kan deze enige tijd op zich laten wachten.

(AFP-satellietfoto)

Bij winters noodweer 232 doden in Amerika's

WASHINGTON - De zwaarste storm in de Verenigde Staten in meer dan honderd jaar heeft ten minste 219 mensen het leven gekost en voor naar schatting 800 miljoen dollar schade aangericht. Zo luidt woensdag de laatste balans van het noodweer, waarvan de uitlopers het afgelopen week-einde ook Canada en het Caribisch gebied bereikten. In het oosten van de VS heeft inmiddels de dooi ingezet.

In totaal heeft het noodweer op het Amerikaanse continent 232 doden geëist en worden er nog 48 mensen vermist. De hevige sneeuwval, orkaanachtige winden en overstromingen overvielen vele kampeers en wandelaars in de bergen en bossen van Georgia, Virginia, Tennessee en South Carolina. In verschillende staten wordt nog naar vermisten gezocht. Zo zijn in Florida nog elf

mensen spoorloos die met hun boten in de storm terecht kwamen.

Voor meer dan honderd leerlingen, ouders en leraren die met helikopters in het nationaal park Smokey Mountains in Tennessee en North Carolina gezocht werden, liep het avontuur goed af. Dinsdag werden de laatste 24 gevonden. De andere leden van de groep waren maandag al in veiligheid gebracht.

schriftelijk onderwijs



Tel: (599-9) 623834 - 623744

Fax: (599-9) 623913

Bank legt beslag Tegoeden Air Aruba bevroren

WILLEMSTAD — Luchtvaartmaatschappij Air Aruba verkeert in ernstige financiële problemen. De bank van de maatschappij heeft beslag laten leggen op verschillende tegoeden die Air Aruba nog zou hebben.

Daaronder voor 50 duizend gulden bij Hato Handling en 300 duizend dollar bij de ALM. De 50 duizend gulden die Air Aruba bij Hato Handling (HH) heeft uitstaan betreffen door HH geïnde, maar niet overgedragen tarieven voor vrachtvervoer. Hoe het bedrag van 300 duizend dollar bij de ALM is opgebouwd, werd de Amigoe vanmorgen nog niet duidelijk.

De grootste sortering.
De beste prijzen.
Italiaanse gouden sieraden.

new
amsterdam store
Gomezplein 14 - Breedestraat 29
Curaçao - Aruba

Ex-president Bani Sadr: Geestelijke leider getroffen Teheran ontkent krachtig aanslag op leider Khamenei

TEHERAN - Het officiële Iraanse persbureau IRNA heeft vanmorgen (donderdag) ontkend dat een explosie heeft plaatsgehad in het huis van de geestelijke leider Khamenei. "Dit zijn allemaal verzinsels van de oppositie", citeerde IRNA een functionaris die per telefoon vanuit Teheran reageerde. Ook bij Westerse diplomaten in Iran weet men niets van een dergelijke aanslag. IRNA voegde daaraan toe dat de berichten bedoeld zijn om de autoriteiten schade toe te brengen. "IRNA ontkent ten stelligste een explosie of ongeluk in Teheran zoals door sommige persbureaus of oppositiegroepen van buiten Iran is gemeld", aldus het staatspersbureau. De voormalige president

1935
TIP-TOP
Leañez & Cia. s.a.

VS: Iran schond veiligheidszone

WASHINGTON - De Verenigde Staten hebben woensdag toegegeven dat een Iraans vliegtuig afgelopen week-einde de door de geallieerde coalitie ingestelde vliegverbodzone boven noord-Irak heeft geschonden. Het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse zaken maakte geen nadere bijzonderheden over de schending bekend.

van Iran, Abolhassan Bani Sadr, heeft woensdag gezegd dat de geestelijke leider van Iran, Seyed Ali Khamenei, bij een explosie in zijn huis gewond geraakt en mogelijk zelfs om het leven gekomen is. Volgens de woordvoester van de in Parijs in ballingschap levende Bani-Sadr zijn door de ontroofing verscheidene mensen gedood. Over de toestand van Khamenei, die Irans geestelijk leider werd na de dood van ayatollah Ruhollah Khomeini, kon zij echter geen vaststaande mededelingen doen. "We weten dat Khamenei is geraakt, maar we weten nog niet of hij vermoord is", aldus de woordvoester. De weg naar Khamenei's huis zou zijn afgesloten en het avondeten dat de geestelijke met Iraanse parlementariërs zou gebruiken was volgens haar afgepast.

ALLES RUSTIG

Bani Sadr was Khomeini's eerste president, maar ging in ballingschap nadat hij in 1980 in ongenade was gevallen met de religieuze orthodoxe leiders in Teheran. Khamenei werd in juni 1989 geestelijk leider van Iran en wordt gezien als een veel gematigder figuur dan zijn voorganger Khomeini, die leider van de Iraanse revolutie.

In Teheran was donderdagochtend alles rustig. Een westerse diplomaat zei dat het voor het eerst was dat hij van de berichten hoorde. "Er was niets hoorbaar in dit deel van de stad", aldus de diplomaat. Zijn ambassade ligt ongeveer anderhalve km

van zijn kantoor en residentie in het centrum van Teheran. Andere inwoners van de hoofdstad zeiden over de telefoon geen enkele explosie te hebben gehoord. Wel wordt om deze tijd nog al eens vuurwerk afgestoken in verband met het Iraanse Nieuwjaar op 21 maart.

In ruil voor eigen telefoon en keuken Pablo Escobar overweegt terugkeer naar gevangenis

BOGOTA - De Colombiaanse autoriteiten hebben woensdag ingestemd met de voorwaarden die de al zeven maanden voortvluchtige drugsbaron Pablo Escobar stelt voor zijn overgave. Escobar wil in zijn cel beschikken over een prive-telefoonlijn en een eigen keuken.

"Ik zie geen probleem hiermee in te stemmen, niet als toegeving maar als een oplossing", zei procureur-generaal Gustavo de Greiff tegenover de pers. Sinds juli vorig jaar, toen Escobar de benen nam uit de luxe Engigadogevangenis, wordt de drugsbaron op de hiel gezeten door ruim zestienhonderd politiemannen en soldaten.

Escobar liet de Greiff weten dat hij in zijn toekomstige gevangenis wil beschikken over een prive-telefoonlijn om minstens driemaal per week met zijn gezin te bellen, een prive-keuken voor hem en zijn naaste medewerkers om niet te worden vergiftigd, en speciale bescherming voor zijn naasten. Tegenstanders van de drugsbaron hebben Escobars familie en persoonlijke eigendommen de afgelopen maanden herhaaldelijk bedreigd en vernield.

Als deze "details" zijn geregeld, kan Escobar zijn intrede doen in de gevangenis van Itagui bij Medellin. Daar wachten achttien van zijn trouwste medewerkers hem op evenals drie andere leiders van het Medellin-cartel, de gebroeders Fabio, Jorge Luis en Juan David Ochoa.

De katholieke - en controversiële - bisschop Dario Castrillon van de stad Bucaramanga heeft zich inmiddels opgeworpen als bemiddelaar tussen de overheid en Escobar. Hij heeft ermee ingestemd Escobars veiligheid te garanderen en aanwezig te zijn bij diens overgave. "Escobars overgave is nabij", zei hij woensdag in een interview met een plaatselijk radiostation.



RESTAURANT
The Wine Cellar
Concordiastraat - Punda
Ook voor zakenlunch
Voor reservering: tel. 612178-674909

Curinta doet vele concessies: Achterstellen leningen en nieuwe aandelen moet Hato Handling redden

WILLEMSTAD — Alles is weer koek en ei tussen Hato Handling nv en Curinta nv. Dat meldt Hato Handling (HH) in een persbericht. Curinta neemt nog eens 750 B-aandelen in HH, ziet af van het innen van huur over de periode april-december '92 en is ermee akkoord gegaan dat de lening van 351 duizend gulden aan HH niet per 1 april aanstaande, maar voor 1 januari '96 wordt terugbetaald uit de dan ongetwijfeld aanwezig zijnde winst. "Een reddingsplan", noemt HH-oprichter Steven van der Velden de afgelopen weekende bereikte overeenkomst met de aandeelhouders van HH en commissarissen van Curinta.

"De besprekingen zijn in een uitstekende sfeer verlopen (...). Alle problemen, misverstanden, eventueel vermeende claims over en weer, meningsverschillen en verwijten over en weer zijn doorgeproken en definitief opgelost", meldde Van der Velden gisteren in een persbericht. Hij doelt op de mededelingen van gedeputeerde Page in een onlangs gehouden vergadering van de centrale commissie, waaruit bleek dat overheids-nv Curinta voor 819 duizend gulden aandelen in Hato Holding en Hato Handling had genomen. Ook had Curinta vorig jaar aan HH 351 duizend gulden overbruggingskrediet gegeven, terwijl de te betalen huur nog niet was vastgesteld. Hato Handling was niet blij met die berichten.

Desgevraagd geeft Van der Velden toelichting op de 'vermeende claims over en weer' en vertelt hij wat er het afgelopen weekende bereikt is. Het 'reddingsplan' voor het twee weken geleden nog op de rand van het faillissement balancerende luchtvrachtaffandelingsbedrijf zou zijn aangenomen door zo'n tien tot vijftien aandeelhouders. Van der Velden: "Daar waren Curinta-commissarissen Els en Bracelly bij aanwezig." President-commissaris Page was daar volgens hem niet bij. "Page is nooit in die vergaderingen geweest. Nu ook niet."

Tegen MAN-raadslid Demei heeft Van der Velden overigens gezegd dat Els niet, maar gedeputeerde Page wel daarbij aanwezig was. Ook uit andere bron heeft Demei vernomen dat Page de vergadering wel heeft bijgewoond. Gedeputeerde Page is momenteel in Miami, waar van maandag tot vrijdag een Sea Trade wordt gehouden. Wanneer hij is vertrokken wordt de *Amigoe* niet duidelijk.

REDDINGSPLAN

In elk geval kwamen commissarissen van Curinta en HH overeen, dat HH geen huur zou hoeven betalen voor het gebruik van de door Curinta gebouwde loods. Hiermee is een schenking van 150 duizend gulden gemoeid (huurpenningen juli tot en met december). De huur voor de loods is vastgesteld op 25 duizend gulden per maand, tot 1 januari 1995. Hierna zal 30 duizend gulden per maand worden betaald. Over de maanden januari tot en maart van dit jaar wordt de huur (75 duizend gulden totaal) niet in geld uitbetaald, maar omgezet in meer aandelen B in Hato Handling.

Daartoe is een nieuwe aandelen emissie uitgegeven. Daarin heeft Curinta 750 B-aandelen genomen. Daarmee betaalt Curinta de nominale waarde van honderd gulden per aandeel. Vorig jaar nog, moest Curinta (en ook andere aandeelhouders) voor B-aandelen 2.100 gulden betalen. De zogeheten agio van 2.000 was bepaald op het kapitaal dat HH bij oprichting in november '90 dacht nodig te hebben voor het tot ontwikkeling brengen van het bedrijf. De vooruitzichten waren dermate gunstig, dat een agio van 2.000 gerechtvaardigd leek. Nu is toch weer uitgegaan van de nominale waarde van honderd gulden. Van der Velden:

"Dat komt omdat de vooruitzichten zich niet zo gematerialiseerd hebben als was gehoopt." Met het uitschrijven van een nieuwe emissie werd ook een nieuwe aandeelhouder aange-trokken: United Cargo Lines (UCL) uit Rotterdam. "Dit is een cliënt van HH die zich vooral richt op zeevrachtver-

voer, maar ook een beetje luchtvervoer wil doen." Deze aandeelhouder wilde echter niet meer dan honderd gulden per aandeel betalen. "Dat was wel even slikken", aldus Van der Velden. UCL zou 1.560 B-aandelen hebben genomen.

Van der Velden heeft Demei verteld dat er een aandeelhouder was die voor in totaal vier ton aandelen heeft genomen. Michiel ter Wemen van UCL wil niet precies zeggen hoeveel hij in HH zal steken. "Minder dan twee ton, maar wel een substantieel bedrag", aldus Ter Wemen desgevraagd. "In elk geval heb ik die intentie gegeven, mits er aan bepaalde voorwaarden wordt voldaan." Het wachten is nu op de notulen van de vergadering waarin die afspraken moeten zijn terug te vinden. Welke afspraken er precies zijn gemaakt, wil Ter Wemen niet zeggen. Uit zijn woorden valt op te maken dat die vooral betrekking hebben op doorvoer van zeevracht naar Curaçao, die via de lucht verder gaat naar Zuid-Amerika.

VERTROUWEN

Ter Wemen erkent dat er voor HH alleen nog maar voorlopige accountantsrapporten beschikbaar zijn en geen definitieve, goedgekeurde jaarverslagen. "Ja, dat weet ik en daar ben ik ook wel een beetje bezorgd over. Maar aan de andere kant: als ook anderen te kennen geven door te willen gaan, is het toch jammer om niet gezamenlijk dit bedrijf te redden. Ik neem aan dat het allemaal te goeder trouw gebeurt. Er staat een prachtig pand, het bedrijf zit in de problemen en als nu iedereen zijn schouders eronder zet, moet het lukken. Er bestaat duidelijke behoefte van Europa om de kop van Zuid-Amerika te bevoorraden."

Behalve UCL hebben ook anderen dan alleen Curinta meer B-aandelen genomen. Daaronder, zei Van der Velden aan Demei, Curaçao Port Authority voor zo'n 25 duizend gulden.

Nul- tot vierjarigen Ideeën over opvoeding centraal op symposium

WILLEMSTAD — Het Informatie- en Vormingscentrum ten behoeve van het kind (Sifma) organiseert van 25 tot 27 maart een symposium. Onderwerp is de nieuwe opvattingen in de opvoeding van de allerkleinste kinderen (0-4 jaar).

Op Curaçao alleen al bezoeken zo'n zeventien duizend kinderen van nul tot vier jaar een crèche. Het betreft de helft van alle kinderen in deze leeftijdsgroep.

Aangezien de kinderen juist op deze leeftijd erg gevoelig zijn voor de signalen die zij van hun opvoeders krijgen, is het volgens het Sifma van belang dat er goede afspraken worden gemaakt met de crècheleiders: welke ideeën hebben we over opvoeding, wat verwachten de ouders van de opvoeding van de kinderen enzovoorts.

Het symposium wil nader op deze vragen ingaan. Na de opening op donderdagavond 25 maart (20 uur) houdt drs. Angela Juliana een lezing over het onderwerp 'Professionaliteit in de opvoeding van nul- tot vierjarigen in de kindercentra'. Op vrijdagavond spreekt de Trinidadiaanse Esla Lynch over de overgang van kindercentrum naar school. Zater-

De aanvraag voor een lening van zo'n 4,5 ton via Korpo-deko, waarvan twee weken geleden nog sprake was, is van de baan. HH-aandeelhouder LMI-nv (Logistic Management International, waarvan twee directeurs tevens oprichter zijn van Hato Holding) zou voor die lening garanties zoeken. Korpo-deko heeft die lening echter afgewezen. Volgens Van der Velden heeft HH dat geld nu ook niet meer nodig. Met het uitschrijven van een nieuwe aandelen-emissie, alsmede met crediteuren die

Onlangs onlusten Bezoek premier Caracas gaat door

WILLEMSTAD / CARACAS — Ondanks aanhoudende geruchten over een op handen zijnde nieuwe coupoging in Venezuela en studentenrellen, gaat de reis van premier Liberia-Peters naar Venezuela vooralsnog gewoon door komende maandag.

"Het is al lange tijd onrustig in Venezuela, maar er zijn tot op heden geen aanwijzingen dat het voorgenomen staatsbezoek zou moeten worden uitgesteld", aldus de RVD. Verwezen wordt naar de uitspraken van premier Liberia-Peters van afgelopen dinsdag: "Elkaar als bureaus zien in goede, maar ook in slechte tijden."

De studentenrellen zouden volgens een correspondent van de Wereldomroep de afgelopen dagen het leven aan vier personen hebben gekost. Bovendien zouden nu ook arbeiders bij de onlusten betrokken zijn, die protesteren tegen de lage levensstandaard in Venezuela. Zeker 35 procent van de bevolking moet zien rond te komen met minder dan 107 dollar per maand. De laatste dagen nemen ook de geruchten over een op handen zijnde nieuwe coupoging door het leger toe.

Daarnaast zou binnenkort een gerechtelijk onderzoek starten naar mogelijke betrokkenheid van president Carlos Andrés Pérez inzake de wisselkoers van Amerikaanse dollars versus bolivars. Volgens de geruchten zou de president elf miljoen dollar hebben gewisseld tegen een preferente koers van 14,5 bolivar per dollar, in plaats van 43 bolivar per dollar.

genoegen nemen met lagere of latere betalingen, is er een financiële ruimte van ruim zeven ton *cash flow* gecreëerd, aldus Van der Velden.

Een van die achtergestelde betalingen is de lening van 351 duizend gulden die Curinta medio vorig jaar aan HH toekende. Die zou per 1 april aanstaande afgelost dienen te worden. Aangezien HH het jaar '92 met een verlies sloot, kan daarvan geen sprake zijn. De lening is nu omgezet in wat Van der Velden een *semi*-achtergestelde lening noemt. Die moet voor 1 januari 1996 uit de winst worden terugbetaald. Niet geheel duidelijk wordt, wat er gebeurt als er op dat moment geen of weinig winst is.

Het totale aandeel van Curinta in het nog geen 2,5 jaar oude luchtvrachtaffandelingsbedrijf HH en Hato Holding is momenteel als volgt opgebouwd: de door Curinta betaalde loods is 3,9 miljoen gulden; 189 duizend gulden aan aandelen in Hato Holding; in totaal voor 705 duizend gulden aandelen B in Hato Handling; kwijtschelding van de huur over juli-december '92 is 150 duizend gulden en een achtergestelde lening van 351 duizend gulden.

Daarnaast zijn er nog de nodige andere aandeelhouders. Zij hebben in 1991 voor ruim negen ton B-aandelen HH gekocht en brengen nu (met nieuwe aandeelhouders) nog eens vier ton bijeen. Daarnaast heeft HH bij banken nog eens voor een paar ton leningen lopen en heeft een van de aandeelhouders, Aero Ground Services te Schiphol, de kosten van de opleiding van het personeel (zo'n 180 duizend gulden) zolang op zich genomen. Te samen een investering van bijna zeven miljoen gulden. Een optimistische Ter Wemen van UCL: "Het is toch jammer als dat bedrijf ondersteboven gaat. Er is behoefte aan een dergelijke bedrijf vanuit Europa. Samen staan we sterk." Van der Velden: "Wij zien de toekomst met vertrouwen tegemoet."

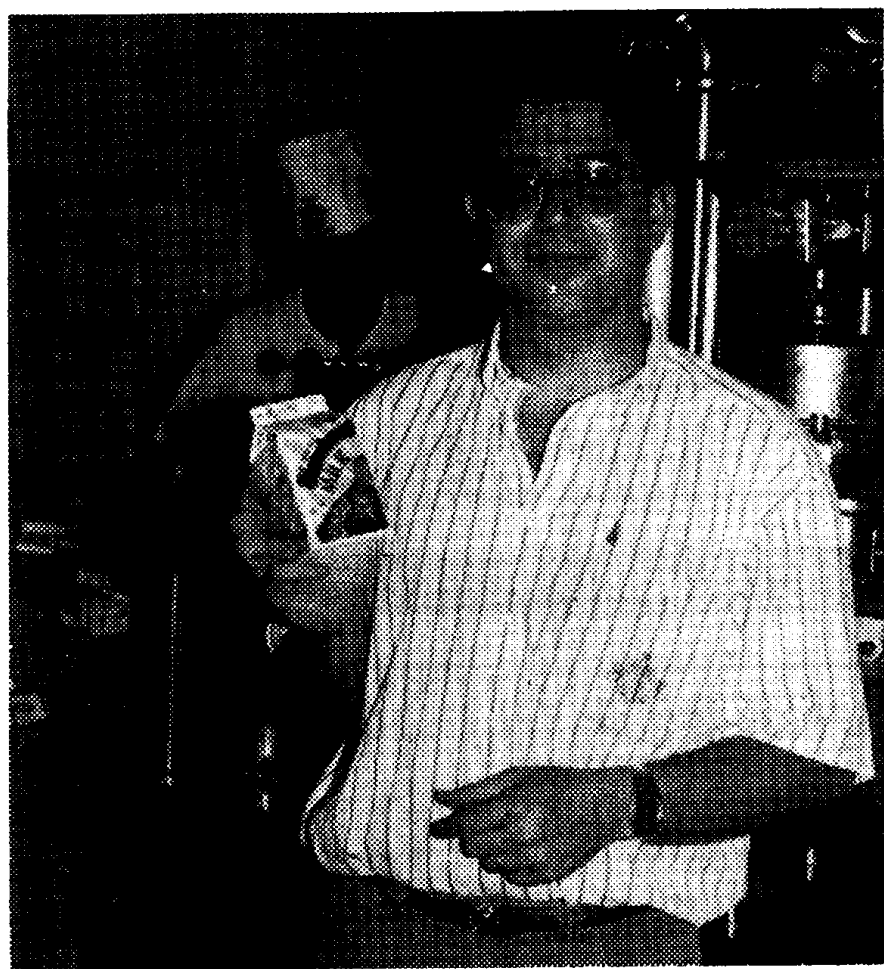
Toeristenbureau: naamsbekendheid kost veel geld 'ABC-eilanden nog te onbekend bij Duitsers'

WILLEMSTAD — Het verdient aanbeveling om als toerisme-promotors meer aandacht te geven aan de Duitse markt. Duitsers gaan op vakantie in het Caribisch gebied en Florida maar zien tot heden de ABC-eilanden niet als de moeite waard om er in groten getale op af te komen. Het wordt tijd voor de Benedenwindse eilanden om in Duitsland een publieksimago te creëren.

Dat zegt Robby Schouten (Leu fo'i kas) nadat hij de Berlijnse toeristenbeurs I.T.B. bezocht. Hij stelt voor doelgericht de Duitsers op te zoeken. Het zou daarbij verstandiger zijn niet de tachtig miljoen Duitsers als doelgroep te nemen, maar eerst en vooral de inwoners van Nordrhein-Westfalen. Die deelstaat grenst aan Nederland en heeft op zich alleen al meer inwoners dan Nederland. Grote steden in dat gebied zijn Keulen, Bonn, Aachen, Düsseldorf, Krefeld, Essen en Dortmund.

Robby Schouten was lange tijd tv-producer, maar houdt zich nu vooral bezig met toeristische activiteiten.

Volgens woordvoerder Hebron Adoptie van het toeristenbureau is het richten op één Duitse deelstaat niet voor de hand liggend. Promotie-investeringen vergen veel en resultaten in één gebied worden niet binnen een of twee jaar geboekt. Het onder de aandacht brengen van de eil-



■Directeur David Serphos toont de nieuwe halve liter dorstlesser.

Ritz presenteert aardbeienzuivel

WILLEMSTAD — De Antilliaanse ijs- sappen- en zuivelproducent Ritz zet de gewoonte voort en komt ook dit jaar met een nieuw lokaal produkt op de markt: Strawberry Milk. Natuurlijk onder andere merknamen al bekend als geïmporteerd, al dan niet in oplosbare poedervorm. Het aardbeienzuivelrankje van eigen bodem is vanaf heden te krijgen bij de snack op de hoek, de ijsventer in de straat en de supermarkt in de wijk. Strawberry Milk is te koop in kartonnetjes van een halve liter.

Het ontwerp van de verpakking sluit aan bij die voor de bestaande produkten. De bedrukking van de kartonnen kreeg een modernere stijl, dit met uitzondering van de gezoete sinaasappelsap. De panter-illustratie blijft op het pak staan omdat het publiek het beest koppelt aan de drank; men koopt een 'pink panter orange juice'. Ritz-directeur David Serphos zegt met de verpakkingen nieuwe stijl meer informatie te geven op de verpakking omdat de consument wil weten wat de voedingswaarde is van wat hij koopt. De verpakking van het jongste produkt meldt echter niet wat de voedingswaarde is van de melk, suiker, kleurstof en natuurlijke en kunstmatige aardbeienaroma die gebruikt zijn, evenmin staan hoeveelheden van de ingrediënten vermeld. Het bedrijf bericht ook dat in verband met een groeiende groep Nederlanders die opteert voor puur en ongezoet, naast de ongezoete sinaasappelsap binnen afzienbare tijd pure appelsap gepresenteerd wordt.

Ritz meldt verder te zullen stoppen met het inbranden van de uiterste verkoopdatum aan de bovenkant van ieder pak, omdat de tekst niet altijd goed te lezen is. Serphos zegt dat er een gestempelde datum komt. Ook op de Strawberry Milk. Ritz bestaat 55 jaar. De onderneming heeft ongeveer honderd man in dienst.

Mogelijke oorzaak negatieve publiciteit Toeristenbureau bezorgd over terugval hotelreserveringen

WILLEMSTAD — De negatieve publiciteit in de Nederlandse kranten beïnvloedt de hotelreserveringen voor de komende maanden. Die blijft achter bij wat verwacht mag worden, aldus het toeristenbureau. De hotelorganisatie Chata en een groot aantal hotels zijn minder pessimistisch.

Waarnemend directeur van het toeristenbureau Piet Sampson maakt zich zorgen over de negatieve berichten over Curaçao. "Het lijkt in Nederland wel alsof er hier een oorlog aan de gang is. We kijken nu of we die berichtgeving kunnen corrigeren. Daarvoor hebben we al een bureau in de arm genomen, dat het een en ander aan promotie gaat doen".

Normaal boeken Nederlanders maanden van tevoren. Dat die boekingen nu achterwege blijven heeft mede te maken met de verslechterende economische situatie in Europa. Dat meent ook Don Werdekker van de Chata. "De boekingen komen dit jaar wat laat op gang. Dat trekt wel weer aan. Negatieve publiciteit of positieve, het blijft publiciteit, en daar gaat het om".

De Chata neemt echter geen afwachtende houding

Restauratie Handelskade

WILLEMSTAD — De aanpak van de Handelskade begint volgende week met het afzetten van een deel van de kade.

Over ongeveer twee weken wordt de wachtruimte van de veerpoorten verplaatst naar de hoek Handelskade-Shon Sha Caprileskade. Daarvandaan zullen de veerpoorten de komende maanden oversteken naar Otobanda.

Doordat een moderne techniek wordt toegepast hoeft het wegdek niet opengebroken te worden en kan het verkeer tijdens de bouw dus gebruik blijven maken van de Handelskade. Ook de winkels hier blijven open.

De plannen voor de 'rehabilitatie' zijn vorig jaar al aangekondigd. Enkele jaren geleden moest de kade na een storm namelijk zelf afgezet worden vanwege vermeend gevaar van instorting. Na onderzoek bleek de kade weliswaar in zeer slechte staat, maar het bleef verantwoord om verkeer toe te laten. De afgelopen jaren is de situatie zodanig verslechterd dat restauratie nu dringend nodig is.

De aannemerscombinatie In de Stegge uit Nederland en Curcon van Curaçao gaat de werkzaamheden uitvoeren, terwijl het lokale ingenieursbureau Grabowsky & Poort International de directie over het project heeft. Oprachtgever is Curaçao Ports Authority, die namens het eilandgebied het beheer voert over de Handelskade. Het Nederlands ontwikkelingsfonds voor overheidsprojecten financiert het project dat ruim vier miljoen gulden kost.

aan. Er wordt agressief ingespeeld op deze nieuwe situatie. Met de KLM en Nederlandse touroperators zijn onderhandelingen gaande over aantrekkelijke packages. "De vraag moet aanslaan", zegt Werdekker. "We hebben vijfhonderd extra hotelkamers te vullen, dat is 40 procent meer dan vorig jaar, ofte wel 40.000 toeristen". De meeste hotels reageren gelaten op de achterblijvende reserveringen. Avila Beach Hotel: "Het zal wel meevallen. We hebben altijd late boekingen". Holiday Beach Hotel: "We zijn niet alleen afhankelijk van Nederlandse toeristen. Ze komen ook uit Zuid- en Noord-Amerika". Porto Paseo is juist tevreden: "We draaien lekker voor een nieuw hotel". Ook het Van der Valk heeft goede verwachtingen, al zullen er, zoals gebruikelijk in het laagseizoen, minder gasten uit Nederland arriveren.

Het Princess Beach Hotel maakt zich wel zorgen. "Het ziet er echt slecht uit. We hebben 20 procent minder reserveringen". Het hotel verklaart de helft van die terugval uit de economische recessie in Europa en de andere helft uit de toenomen vraag naar appartementen.

Gedeputeerde geeft toe aan alle eisen Staking Selikor afgewend

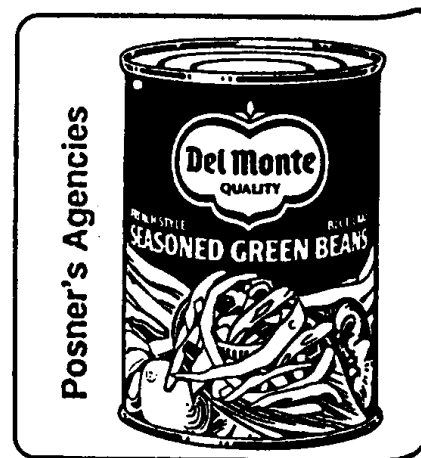
WILLEMSTAD — De vakbond voor overheidspersoneel BTG heeft dinsdag naar volle tevredenheid gesproken met gedeputeerde voor Selikor over de problemen bij dat bedrijf. Een staking is daarmee afgewend.

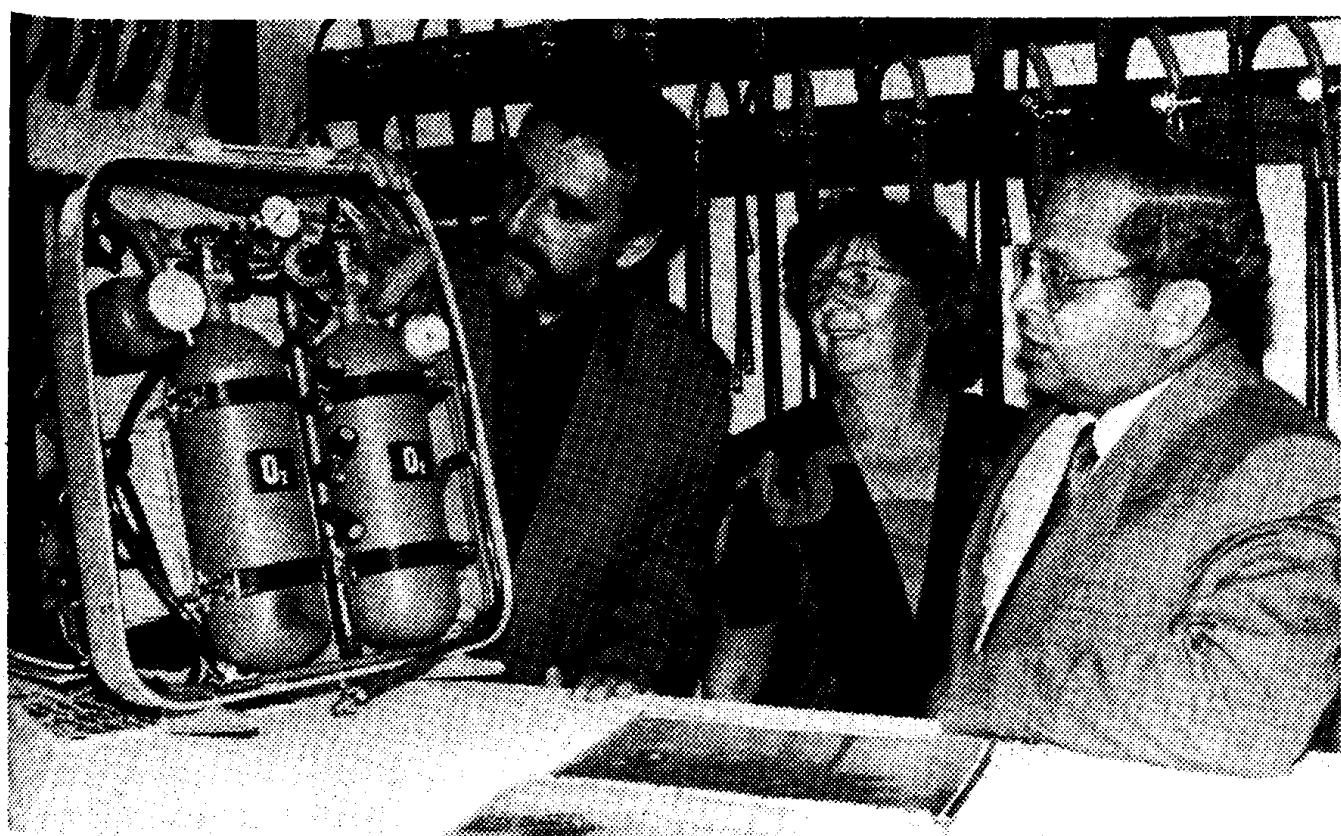
Volgens BTG zijn alle problemen ter tafel geweest en opgelost. De stakingsdagen van de arbeiders worden uitbetaald, net als die van de ambtenaren. Verder komen er 150 bevorderingen. Vanaf 1979 wachten 127 werknemers daarop. De betaling van deze bevorderingen vindt eind april plaats.

Het opnemen van de kilometerstand voor privégebruik is van de baan. De bestuurders van Selikorauto's hoeven nu alleen nog maar bij aanvang en einde van de werktijd de stand te noteren.

De vakbond BTG legt op 23 maart een oriëntatiebezoek af bij de dienst Landbouw, Veeteelt en Visserij (LVV). De bedoeling is om samen het diensthoofd, Chris Winkel, te kijken naar de omstandigheden waarin de mensen werken. De vakbond kijkt tevens naar het functioneringssysteem bij LVV en de bevorderingen.

Bezoeken worden afgelegd bij Klein Kwartier, de diereintuin en te Cas Cora.





■ WILLEMSTAD — Het echtpaar Gerlinde en Roland Neisser hielden op dinsdag de officiële opening van Dolphin Divers Curaçao. Deze is gevestigd in het Las Palmas

Beach Hotel. Deze winkel is een aanwinst voor de vele toeristen, die het eiland bezoeken om onder andere te gaan duiken en zwemmen. Op de foto het moment waar

rop het echtpaar Gerlinde en Roland Neisser aan gezaghebber drs Elmer Wilsoe uitleg geeft over sommige van de duikersattributen.

'Minimumloon moet entreeloon zijn' VBC houdt problemen met financieel beleid overheid

WILLEMSTAD — De Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) is fel gekant tegen een verhoging van de minimumlonen als er geen economische ruimte voor is.

Voor de economische groei van de eilanden en voor verbetering van de welvaart op de Antillen, is een staatkundige relatie met Nederland onontbeerlijk. Leden van partijen, belangengroepen en andere instanties op het eiland moeten hun handelen niet laten leiden door emoties inzake een nieuw beleid. Deze drie conclusies van de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao, werden woensdag door voorzitter Diana Chemaly tijdens een persconferentie op Landhuis Zeelandia naar voren gebracht. De VBC-voorzitter verklaarde dat de vereniging al lang en herhaaldelijk erop gewezen

heeft, dat het financiële beleid van de overheid veel te wensen over laat. "Curaçao en de Nederlandse Antillen moeten zich schamen, dat Nederland ons nu de les moet komen lezen". Ze doelde op het feit, dat er een bestuurlijke chaos heerst op het eiland en de Antillen, wat gevolgen heeft voor de financiële positie van met name Curaçao.

FALIKANT

De VBC is falikant tegen de plannen van de overheid om de minimumlonen te verhogen. Dit standpunt was al bekend. Op de persconferentie meende de VBC-voorzitter uitleg van het ingenomen standpunt te moeten geven. "De verhoging van de minimumlonen kan worden toegestaan, indien daarvoor financiële ruimte is. Nou, die ruimte is er niet en de overheid zelf zegt dat de financiële positie van het eiland précair is."

De vereniging is de mening toegedaan dat de overheid met deze plannen bezig is een rookgordijn te creëren. De minimumlonen moeten gezien worden als aanvangs-lonen voor de aankomende werknemer, vindt het bestuur van de VBC. Wat nu gebeurt, kan gevolgen hebben voor de werkgelegenheid. "In plaats van arbeidsplaatsen te creëren, brengt een verhoging van de minimumlonen met zich mee dat mensen waarschijnlijk naar huis worden gestuurd".

De Toekomstconferentie moet gezien worden als een middel om iedereen wakker te schudden, meent Chemaly.

In ieder geval moet er goede voorlichting komen om het volk te informeren, en moet een draaiboek worden samengesteld voor de komende drie maanden. "Alle sociale partners moeten hun beste beentje voorzetten en op een eerlijke wijze samenwerken om ons eiland te helpen".

De VBC gaat haar eigen leden voorlichten. Verder wil zij een enquête en lezingen houden om de achterban beter te informeren over het voorbeeld van de ontwikkelingen op staatkundig gebied. "Er lopen genoeg experts rond op dit eiland, alleen de politieke beslissing over de toekomstige staatkundige structuur voor onder andere Curaçao moet nog genomen worden".

Ook in de gesprekken over een nieuw te voeren beleid herhaalde Chemaly het standpunt van VBC: "Alle sociale partners moeten hieraan meedoen. Door de weigering van het vakbondswezen om aan de gesprekken deel te nemen, komen we nooit waar we zijn willen".

DE WEG

De overheid kreeg meer vegen uit de pan van de VBC-voorzitter: "Het is toe te juichen dat de overheid anderen bij de gesprekken over het nieuw te voeren beleid betrekt. Als het erop aankomt om met alternatieven te komen, vindt de overheid wel de weg naar de sociale partners. Helaas worden diezelfde sociale partners niet benaderd bij het besluitvormingsproces van de

overheid, en nemen de bestuurders eenzijdig besluiten om inkomsten te genereren".

Verder meent de VBC-voorzitter dat de Perspectieven-nota weinig of zelfs geen nieuws bevat en oude koek is. Erger nog, de VBC constateert in die nota een inconsistente houding van de overheid. Chemaly refereerde opnieuw aan het besluitvormingsproces waar de sociale partners niet bij worden betrokken.

"Een economische groei van 2,5 procent wordt moeilijk haalbaar als de overheid herhaaldelijk op de proppe kom met lastenverzwarende maatregelen voor het volk en het lokale bedrijfsleven. Een scala van maatregelen is getroffen, maar wat wordt daarmee bereikt?", vraagt Chemaly zich af. Dit allemaal terwijl de overheid zelf verzuimt openstaande rekeningen te betalen, waardoor 'gerust gesproken kan worden van het voorfinancier van de overheid door het bedrijfsleven'.

Aan de andere kant neemt de overheid geen beslissingen om bij voorbeeld het bedrijfsleven te compenseren voor de geleden schade vanwege de kostenverzwarende maatregelen die kort geleden zijn getroffen. Iedereen moet betalen, vervolgde Chemaly, maar de kwaliteit van de geleverde diensten en het eindproduct blijven op hetzelfde lage niveau.

Personeelszaken komt met voorstel Rustdagen en toelage brandweer uitgesteld

WILLEMSTAD — De brandweer zal nog even moeten wachten op een beslissing over extra rustdagen en een meer-uren toelage (mut). Een paar weken geleden ging zij hierover in staking.

Volgens de betrokken gedeputeerde, Abel Arrindell, komen ook andere diensten daarvoor in aanmerking. Om die reden heeft de gezaghebber gisteren aan de afdeling personeelszaken verzocht om met een voorstel over deze kwestie te komen. Daarin zouden alle diensten moeten worden betrokken. Personeelszaken die dezelfde rechten kunnen opeisen zijn bij voorbeeld mensen van de ambulancedienst, van de SKS en het bibliotheekpersoneel.

Het hoofd van de brandweer heeft in een notitie drie oplossingen voor het probleem geschetst. De brandweer werkt nu in een 56-urige werkweek. Een deel van die 'werk' tijd wordt

Gerecht wijst overheid op nalatigheid: 'Wie langer dan vier dagen vastzit in 'gore' politiecel te Punda, wordt vrijgelaten'

WILLEMSTAD — Het Gerecht in Eerste Aanleg zal vanaf 1 april elke verdachte vrijlaten die langer dan vier dagen opgesloten zit in de 'gore' en menssonwaardig te noemen politiecellen in Punda. Die vrijlating vindt alleen plaats als de verdachte of zijn advocaat de rechter daar zelf om vraagt. Het cellencomplex van de politiewacht te Punda zal uiteindelijk in de huidige staat niet langer mogen dienen om mensen in te sluiten. De autoriteiten moeten er maar voor zorgen dat de nieuwe cellen te Rio Canario die al een jaar lang klaar zijn snel in gebruik worden genomen. Dat heeft het gerecht deze maand publiekelijk bekend gemaakt in de rechtszaal naar aanleiding van een verzoek van een gedetineerde tot vrijlating uit voorlopige hechtenis. Inmiddels heeft de minister van Justitie de oude cellen maandag laten sluiten en de nieuwe in gebruik laten nemen.

De rechtsprekende macht in de persoon van rechter mr Bob Wit heeft met zijn vonnis in feite een vernietigend oordeel geveld over de properheid die de overheid, het Openbaar Ministerie en de politie jarenlang betrachtten jegens arrestanten. Deze situatie, aldus de magistraat, is niet langer toelaatbaar, te meer gezien de arrestanten nog altijd verdachten zijn en geen schuldigverklarde veroordeelden. Het vonnis van het gerecht maakt duidelijk dat het beroep van elke verdachte in behandeling genomen zal worden, ongeacht de ernst van het misdrijf waarvan hij verdacht wordt. De sluiting van de Punda-cellen door de minister zal deze wending in de rechterlijke tolerantie ondervangen.

ERBARMELIJK

Dit is wat het Gerecht in Eerste Aanleg letterlijk heeft gezegd: "De staat waarin de

politiecellen van de politiewacht Punda zich, overigens al jaren, bevinden is erbarmelijk. Meermalen heeft het gerecht van gedetineerden, ook thans weer van verzoeker mogen vernemen dat ratten, kakkerlakken en ander ongedierte de cellen frequenter en dat horden bloeddorstige muggen hen (...) belagen. De gedetineerden, zo is telkenmale en ook nu weer gebleken, slapen of op een betonnen brits of, zoals in het geval van verzoeker, op een dunne matras, waarvan de viezigheid met geen pen valt te beschrijven. Het sanitair in deze cellen voorts is niet anders dan met het woord 'gore' aan te duiden. Reeds de enkele aanblik daarvan is voldoende om tot dit oordeel te komen. Daarbij komt nog dat de hier gedetineerde personen niet gelucht (kunnen?) worden en dat het kennelijk onmogelijk

is om hen op tijd van voldoende voedsel te voorzien. Dit voedsel, dat, zo heeft het gerecht begrepen, door de strafgevangenis dient te worden geleverd, komt regelmatig (veel) te laat, warme (middag-)maaltijden worden soms niet geleverd, omdat deze - zoals lakoniek door de gevangenis zou worden meegedeeld - 'op zijn' en het enkele broodje dat de gedetineerden tot ontbijt en avondeten dient, wordt vaak slechts met water en niet met de voorgeschreven thee 'geserveerd'. In dit verband moet, terzijde, nog bedacht worden dat de hier bedoelde gedetineerden geen veroordeelden zijn, doch slechts 'verdachten' of 'beklaagden', welke laatste term in deze cellen wel bijzonder van toepassing lijkt te zijn. Tenslotte moet voorts bedacht worden dat deze cellen nimmer, ook in hun beste dagen niet, bedoeld zijn geweest voor een langdurig verblijf dan tien dagen (de tijd van in verzekeringstelling)."

EEN JAAR

Het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Antillen en Aruba en het daaronder ressorterend Gerecht in Eerste Aanleg wisten dat de situatie in de politiecellen al jaren zo is. Dat zij de misstanden gedoogden heeft te maken met het feit dat er vaak geen alternatieven waren en dat er dus geroeid moest worden met de riemen die er waren.

Maar rechter Wit heeft gezegd dat nu niet langer getolereerd kan worden dat de cellen van Punda nog veel langer als Huis van Bewaring dienst doen, "in het

bijzonder omdat er al ongeveer EEN JAAR (hoofdletters van de rechter, red), naar het Gerecht ambtshalve bekend is geworden, bij de politiewacht Rio Canario splinternieuwe politiecellen klaar staan, die evenwel, naar aanleiding van enige - op korte termijn op te lossen - problemen, nog steeds niet in gebruik zijn genomen."

De rechter deed zijn uitspraak een paar dagen nadat hij samen met een officier van justitie, de verdachte en diens advocaat een kijkje gingen nemen in het politiebureau. De rechtszaak was begonnen omdat volgens rechterlijk bevel de verdachte opgesloten had moeten worden in het Huis van Bewaring te Koraal Specht en omdat de politiecel smerig was. Nog tijdens de zitting erkende het Openbaar Ministerie dat de verdachte ten onrechte nog in de politiecel zat en de officier van justitie gelaste onmiddellijke overplaatsing, waarmee de belangrijkste grond van de aanklacht verviel. De verdachte kwam overigens niet in aanmerking voor in vrijheidstelling. De advocaat van de verdachte die een aanklacht indiende, bevestigde het bestaan van de uitspraak van het Gerecht in Eerste Aanleg, maar hij acht het niet nodig commentaar te geven.

De officier van justitie Veen-Jonkhout vindt de beslissing van de rechter terecht in verband met de slechte hygiëne en inrichting van de cellen. De apartheid van de verdachte in de politiecel was nodig in het belang van het onderzoek naar een grote drugsomkellaafaire: de zogenoemde *Atlanta Connection*. De vijf Amerikanen en vijf Antillianen die met een ruime hoeveelheid cocaïne tegen de lamp liepen, moesten in de dagen van verhoor afzonderlijk opgesloten worden. Zij zullen volgende maand voor de rechter verschijnen.

Bekering voor de poort Mira Shelu

WILLEMSTAD — Er zijn niet-betalers van boetes die er kennelijk aan twifelen dat het Openbaar Ministerie serieus overgaat tot opsluiting te Koraal Specht. Een wanbeteraar besloot vlak voordat hij de gevangenis werd binnengedren alsnog een vriendin te bellen om hem het verschuldigde boetebedrag voor te schieten. Aldus officier van justitie Veen-Jonkhout. Zij is belast met de opsporing van wanbetalers.

In een doelgerichte inningsactie heeft de politie verscheidene personen thuis opgehaald en naar het betaaloket van het O.M. gebracht. Vrijwel iedereen heeft alsnog de portemonnaie getrokken. Het O.M. maakt een begin met de lange lijst niet-betalers door de mensen te laten oppakken die meer dan duizend gulden boete moeten betalen.

Politieteams verrichten de aanhoudingen. Het O.M. heeft ruim van te voren gewaarschuwd dat bij niet betalen vervangende celstraf opgelegd wordt. Tot nu toe belandde één persoon daadwerkelijk achter de tralies; hij had eenvoudigweg het geld niet om zijn boete te betalen, verklaarde hij aldus de officier van justitie.

Andriessen betreurt heffing in EG op 'Curaçaoe rijst'

WILLEMSTAD — Prof. mr F. Andriessen, de huidige vice-voorzitter van de Europese Commissie, betreurt het ten zeerste dat de Curaçaoe rijst op grote weerstand is gestuit in de Europese Gemeenschap. Hij was woensdag de key-note spreker op de OHRA-receptie ter herdenking van het feit dat de Verzekeringsmaatschappij zich dertig jaar geleden vestigde op Curaçao.

In zijn toespraak ging Andriessen in op de relatie tussen Nederland en de Nederlandse Antillen, die ervoor zorgde dat de Antilliaanse eilanden een relatie konden onderhouden met Europa. "Vanuit onder andere ontwikkelingssamenwerking was het mogelijk voor de



■ ...Vice-voorzitter van de Europese Commissie Prof. mr F. Andriessen...

Antillen een aanvaardbare relatie te onderhouden met Europa."

De vice-voorzitter benadrukte dat hij het betreurt dat de Curaçaoe export-rijst op tegenstand stuitte in de EG en 'dat deze rijst aan het beperkte regime is onderworpen'. Andriessen stelde voorafgaand aan het uitspreken van zijn teleurstelling: "Soms is in de EG het hemd nader dan de rok, 'bij voorbeeld ook als het gaat over de rijst." Hij is de mening toegedaan dat de bewerking van de rijst in de Antillen, naar zijn smaak volledig voldoet aan de eisen die in de desbetreffende Europese Reglementen zijn gesteld.

Hij sprak de hoop uit dat de pogingen die de Nederlandse regering in Brussel in het werk heeft gesteld om de EG-beslissingen te herzien, met succes zullen worden bekroond. Andriessen denkt dat 'een goede relatie tussen de Nederlandse Antillen en de EG van niet te onderschatten betekenis is voor de ontwikkelingskansen van de Antilliaanse eilanden.' In die zin vindt hij dat er alle aanleiding is om te streven naar een zo positief mogelijke ontwikkeling van die relatie binnen het kader van de relatie met Nederland.

Indirect refereerde hij kort naar de onderlinge contacten tussen de Rijkspartners: "Ten aanzien van de relatie tussen Nederland en de Antillen, zijn de vooruitzichten nog onzeker. Ik zal dan ook in deze fase van de gesprekken niet op vooruitlopen. De accenten moeten worden gezet in veel en vooral goed overleg tussen de diverse rijksdelen."

Ontbrekende muur en bewakers houden cellen jaar dicht

WILLEMSTAD — De elf politiecellen te Punda zijn dicht. De 24 cellen te Rio Canario zijn sinds maandag open maar worden slechts gedeeltelijk gebruikt. Volgens minister Römer van Justitie en politiecommissaris Wim Tweebom wordt voldoende personeel vrijgemaakt om de cellen naar behoren te bewaken. Daar zijn zestien man voor nodig in ploegendiensten. Arrestantenbewaarders worden een nieuw fenomeen voor de politie. Tot heden moesten rechercheurs zelf hun arrestanten ophalen bij Koraal Specht voor verhoor en dergelijke.

De splinternieuwe cellen hebben langer dan een jaar leeg gestaan omdat er niet gezorgd was voor personeel en omdat er volgens de politie een buitenmuur nodig was om de cellen af te sluiten van de buurt. Tweebom vindt de leegstand jammer. Volgens de minister is voor de muur vijftien duizend gulden nodig. Volgens haar zou de Landsgebouwendienst het niet nodig geacht hebben dat de muur er kwam. De directeur van de Landsgebouwendienst zegt dat er bij hem nog nooit een aanvraag van de minister is gekomen om een muur te bouwen.

De oude Punda-cellen worden berghou voor het Hof van Justitie. De minister zegt al meer dan een maand geleden aangekondigd te hebben dat de cellen dicht moesten.

Informatie over slank, gezond en beweeglijk leven

WILLEMSTAD — Me First houdt vrijdag van 09.30 tot 11.30 uur open huis aan de Begoniaweg 11 voor geïnteresseerden in afslanken, passief bewegingen en lichaamsverzorging. Het open huis is bedoeld om kennis te maken met apparatuur en huidverzorgingsproducten. Zaterdag begint om 20.00 uur een lezing van Sally Nelson. Zij is autoriteit op het gebied van figuurcorrectie en diëet. Zij informeert (in het Engels) over 'diëten die niet werken' en over passieve lichaamsbeweging. Nelson is 26 jaar directeur van Body Design en Body Care & Therapeutic Centers. Deze gezondheids-instituten hebben 178 vestigingen, onder meer in Europa, Japan, Canada en de VS. Ook het seminar is gratis. Het wordt gehouden in het C.A.B.-gebouw aan de Fransche Bloemweg 4.

"Le Traiteur"

"UIT ETEN THUIS"

Dagmenu 19 maart
Quiche Lorraine
Kipfilet "Italienne"
Vers fruitsalade
met yoghurt
f22,50
Voor inl. Tel. 377422

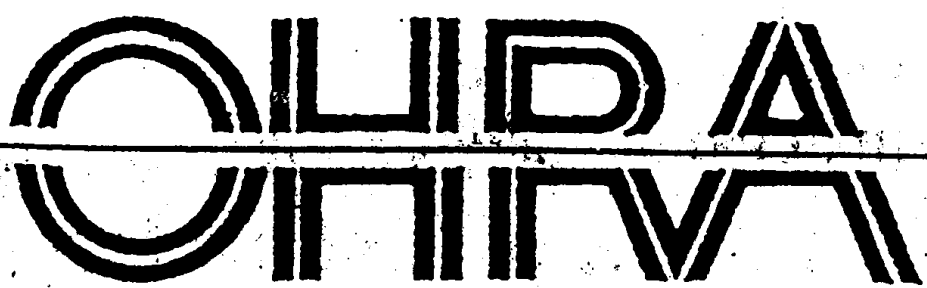
EF-EX'93

2nd Efficiency Exposition for Business and Home

MAY 13, 14, 15 and 16, 1993

Make your booth reservation in time

Information: Radio Paradiso, phone 636103



VERZEKERINGEN 30 jaar



Congratulations!
All the best for the
year to come



**NEW INDIA
ASSURANCE**



■ WILLEMSTAD — De directie en personeel van OHRA Verzekeringen op Curaçao hebben in Landhuis Zeelandia het feit herdacht, dat de Nederlandse verzekeraar zich dertig jaar geleden

op het eiland vestigde. De bijeenkomst gevolgd door een receptie werd onder anderen bezocht door de minister-president van de Nederlandse Antillen, Maria Liberia-Peters (tweede van links) en prof. mr F. Andriessen (links),

vice-voorzitter van de Europese Commissie, belast met de Buitenlandse Betrekkingen en Handelspolitiek. Op de foto verder algemeen directeur van OHRA Verzekeringen drs B. Heusmann, die de premier toespreekt.



Proficiat
met deze bereikte
mijlpaal

Smit & Bunschoten



Van Harte
Gelukkigwens
en Succes voor de
toekomst

DE AMERSFOORTSE



Van harte gelukkigwens met uw 30-jarig bestaan.
Het was een genoegen bij te dragen aan deze viering met de inrichting van uw nieuwe kantoor met kwaliteitsmeubilair

giroflex

POSNER



POSNER'S AGENCIES CURAÇAO N.V.



Pabien!
30 jaar in de
verzekeringwereld
een mijlpaal



SUNALLIANCE

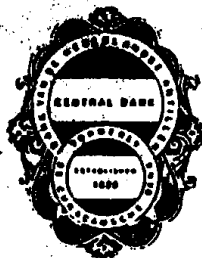


Uw vooruitgang is een succes voor de toekomst

**Antilliaanse
Brouwerij n.v.**



Masha Pabien! Congratulation
Van Harte Gelukkigwens!



**BANK VAN DE
NEDERLANDSE ANTILLEN**



Van Harte Gelukkigwens
met uw 30-jarig bestaan!



Radio Holland Caribbean N.V.
Member of the SALT - Radio Holland Group.
Pietterijweg 2/h
Curaçao



Masha Pabien!
met deze mijlpaal
Wij wensen u een
succesvolle jaren toe.

ALICO



Van Harte
Gelukkigwens!
Wij wensen u veel
succes voor de
toekomst

ELSA



**BOUWBEDRIJF
LENDERING N.V.**

Van Harte
Gelukkigwens
directie en
personeel



VOORUIT Rozenweg 4.

Masha Pabien!
30 jaar in de
succesvolle jaren
toe



Congratulations!
All the best for the
year to come

**F. van Lanschot Bankiers
(Curaçao) N.V.**
Abraham de Veerstraat 1



WILLEMSTAD — Zestien leerkrachten koeltechniek hebben onlangs de door de Feffik georganiseerde bijscholingscursus met succes afgerond. Bij die gelegenheid sprak minister Frank Rozendal, ir. F. Rosheuvel en UNA-directeur Valdemar Marcha, alsmede Feffikdirecteur J. Evertsz (midden achter de tafel). De cursus werd gegeven in samenwerking met de UNA en de Stichting Innovatiecentrum Curaçao.

Cosmic Illusion: toch subsidie

AMSTERDAM/WILLEMSTAD — Cosmic Illusion Productions, het in Amsterdam gevestigde artistiek produktiebureau van Felix de Rooy en Norman de Palm, kan opgelucht ademen, er komt toch subsidie. Minister Hedy d'Ancona van Welzijn Volksgezondheid en Cultuur heeft besloten dat Cosmic Illusion 976.000 gulden per jaar steun krijgt.

Het produktiebureau zat een jaar lang in spanning. De zelfstandigheid van Cosmic kwam in het geding toen stemmen opgingen het lot van het gezelschap te koppelen aan dat van de eveneens multiculturele theatergroep De Nieuw Amsterdam (DNA). De minister besloot de subsidieaanvraag van DNA niet zelf te honoreren maar af te doen als een aangelegenheid van de gemeente Amsterdam.

Over groei CD NIPO: Verkeerde conclusie uit peiling getrokken

AMSTERDAM — Het bureau voor marktonderzoek NIPO is 'hoogst ongelukkig' met de publiciteit rond de uitkomst van zijn onderzoek naar de aanhang van de Centrumdemocraten (CD).

Ten onrechte is maandag in de media de indruk gewekt dat de CD, als er nu verkiezingen zouden worden gehouden, zou mogen rekenen op 8 procent van de stemmen ofwel twaalf zetels in de Tweede Kamer. Dat heeft NIPO-medewerker G. Schild dinsdag desgevraagd meegedeeld. De vraag die volgens het NIPO leidde tot ronduit verkeerde conclusies en een golf van verontruste reacties van politici, luidde: "Denkt u dat u zelf ooit wel eens op de Centrum Democraten zou kunnen stemmen?" daarop antwoordde 8 procent van de ondervraagden bevestigend, 5 procent meer dan de gebruikelijke aanhang van de CD.

Voorzichtig vliegeren

WILLEMSTAD — Gebruik geen vliegertouw met metaaldraad en ga niet vliegeren in de buurt van elektriciteitsmasten en -draden.

Dat adviseert Kodala met klem. Als blootliggend metaal draad verstrikt raakt in stroomdraden kan kortsluiting ontstaan waardoor consumenten zonder stroom kunnen komen te zitten. Bovendien kan iemand die vliegt en het onder stroom staand vliegertouw heeft ook geëlektrocuteerd worden.

Het elektriciteitsbedrijf adviseert juist nu. Deze periode van sterke wind is de traditionele vliegtijd. Regelmatig raken vliegers verstrikt in bedrading langs en over de weg.

Beschermeling Bouterse Etienne Boereveen onderhoudt zakelijke relatie met KLM

AMSTERDAM/WILLEMSTAD/PARAMARIBO — Etienne Boereveen, zeven jaar geleden nog door de DEA (Drugs Enforcement Agency) betrap op betrokkenheid bij cocaïnehandel en vervolgens in Miami veroordeeld tot twaalf jaar gevangenisstraf, stijgt snel op de ladder der machthebbers in Suriname.

Boereveen, voorheen tweede man achter Desi Bouterse, bracht onlangs een met geheimzinnigheid omgeven bezoek aan Nederland. Officieel ging het om een privébezoek. Maar Buitenlandse Zaken hield het op een zakelijke aangelegenheid, waarvoor Boereveen een visum werd verstrekt. Zeker is dat de bedrijfsleiding van de KLM hem als een zakelijke relatie ontving. Over de vraag wie het bezoek organiseerde, bestaat nog onduidelijkheid. De afdeling Voorlichting van de KLM regelde het bezoek 'omdat Boereveen in Suriname verantwoordelijk is voor het vliegveld en we bericht kregen dat hij graag de KLM zou bezoeken'. Boereveen kreeg er een uitvoerige rondleiding.

De 38-jarige oudstudent aan de Koninklijke Militaire Academie te Breda is in het verleden door de media bij herhaling afgeschilderd als een drugcrimineel. Een man die de militaire top hand- en spandiensten verleende bij hun activiteiten op druggebied.

Ook in Suriname blijkt Boereveen belangrijker dan ooit. Tijdens zijn verblijf in de Amerikaanse cel werd hij nog door legerleider Desi Bouterse bevorderd. Hij is nu de vierde man in de legertop, chef van de militaire politie en steun en toeverlaat van president Ronald Venetiaan en minister van Defensie Ludwig Gilds. Afgelopen maand stond Boereveen aan het hoofd van een commissie die minister Gilds adviseerde over de herstructurering van het Nationaal Leger, waarin voor Sital, Mijns en Graan-oogst geen plaats in de top meer is. Boereveen wil een ontwikkelingsleger, zoals de coupplagers van 1980 eigenlijk ook wilden.

President Venetiaan heeft Boereveen vorig jaar al eens 'zeker niet de slechtste militair van Suriname' genoemd. Hij heeft zelfs het rechtssysteem in de Verenigde Staten als anders dan in Suriname betiteld. De president blijkt niet overtuigd van Boereveens betrokkenheid bij handel in verdovende middelen, wat — gezien beschikbare videobeelden van onderhandelingen met *under cover agents* — op zijn minst merkwaardig mag worden genoemd. Op de beelden is te zien en op de geluidsband te horen hoe de toenmalige rechterhand van Bouterse de Amerikanen diverse smokkelfaciliteiten aanbood.

Boereveen heeft zich tijdens zijn gevangenisstraf goed gedragen met als gevolg dat hij eerder vrijkwam. Volgens betrouwbare informatie werd Boereveen na zijn terugkeer in Paramaribo enkele dagen door de legertop ondervraagd over de reden van zijn vervroegde vrijlating. Men verdacht hem ervan de Amerikaanse CIA informatie te hebben verschaft die voor de militaire top gevaarlijk zou kunnen zijn. Geruchten over zijn dood werden ontzenuwd, toen hij in het openbaar aan de zijde van de legerleider werd gesignaleerd.

Hij ging zich weer bekwaamen in de sport, waarin hij in Nederland al uitblonk: basketbal. In de Nederlandse media wordt gespeculeerd over de vraag wat het werkelijke doel van Boereveens bezoek aan Nederland was. En voor wie Boereveen uiteindelijk meer loyaliteit zal opbrengen: voor Gilds dan wel voor de voormalige legerleider Bouterse, die in de NDP een plaats in de top van het politieke leven voorbereidt.

Op 20 en 21 maart Seminar over cultuur op UNA

WILLEMSTAD — De Sociaal-Economische faculteit van de UNA en de Inisiativa Partikular Korsou (I.P.K.) organiseren op 20 en 21 maart op de UNA een seminar over cultuur als basis van een eigen Curaçaose ontwikkeling. Uitgangspunten daarbij zijn de lokale waarden en normen.

Het seminar werd voorbe-



VOETBAL / SYDNEY

De kwalificatiewedstrijd voor het wereldkampioenschap voetbal tussen Egypte en Zimbabwe wordt 15 april in Lyon overgespeeld. Dat heeft de internationale voetbalfederatie (FIFA) woensdag tijdens het WK voor jeugd-ploegen in Australië laten weten. Het duel, dat Egypte in februari in Cairo met 2-1 won, werd wegens ongeregelde omstandigheden ongeldig verklaard.

Dienst Openbare Werken eeuw oud Honderd jaar timmeren (en graven) aan de weg

WILLEMSTAD — De Dienst Openbare Werken bestaat deze week honderd jaar. Was de overheid in de jaren negentig van de vorige eeuw nog bouw- en noeste vestigingswerken, de 311 ambtenaren en arbeiders van DOW doe nu vreedzamer werk.

De dienst heette op 16 maart 1893 bij de oprichting nog departement, pas in de jaren vijftig ging de D in DOW staan voor dienst. Nog voor het departement verzorgde de leger-genie van het Nederlandse detachement de militaire en soms ook publieke werken. En als de genie ontbrak dan moesten particulieren een op de tien slaven afstaan voor wegeaanleg en -onderhoud.

Reeds sinds 1893 moest DOW letten op alle landsgebouwen en hun inventaris, de fortificatiën, straten, kaden en wegen met hun verlichting en moest er bij tijd en wijle gebaggerd worden. Verder waren er nog de ongeveer zestig landswaterputten en de zorg voor de bronwaterverstreking. De DOW legde rond 1930 ook

het vliegveld te Hato aan.

DOW heeft in de loop der tijd een serie taken afge-stoten. Meteorologische waarnemingen gingen naar de 'meteo' van het departement van luchtvaart en de zorg voor seinposten, vuurtorens en lichtboeien ging naar de havendienst. Daarnaast verschenen diensten als Semako, Selikor en Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting op het toneel.

PLANTAGE PARERA

DOW is sinds ongeveer 1930 te vinden te Parera. Voorheen zat het diensthoofd in Fort Amsterdam. In 1920 wilde de overheid het plantagehuis Parera al kopen voor 100.000 gulden. Jaren later werd de knoop doorgeslagen: in 1928 verkochten de Perret Gentils hun plantage voor een som die nu gestegen was tot 250.000 gulden.

DOW houdt zich tegenwoordig bezig met het ontwerpen van schoolgebouwen en gemeenschapsvoorzieningen en met aanleg en onderhoud van weg- en waterbouwkundige werken, kortom de openbare infrastructuur. DOW controleert ook: voertuigen worden gekeurd en damp- en stoomtoestellen gecheckt; en projectontwikkelaars moeten kunnen aantonen dat zij zich bij het aanleggen van wegen en leidingnetwerken zich houden aan bepaalde eisen. Daarnaast is de dienst grootgaragehouder van het eilandgebied, repareert hij voertuigen en koopt hij goederen en onderdelen in voor de andere diensten. De dienst doet zijn werk met 27,2 miljoen gulden per jaar. Daar komt nog eens 20,5 miljoen uit het eilands-wegenfonds en 8 miljoen van de begroting civieltechnische werken bij.

PUBLIEKSKLACHTEN

DOW wil in de komende (honderd) jaren anders gaan werken. Veel taken zullen afge-stoten worden. DOW zal meer controle uitoefenen op derden die opdrachten voor hen uitvoeren. De dienst wil ook meer dienstverlenend gaan werken. Het publiek zou dat moeten merken aan verbetering van het autokeuringslokaal; aan de snellere levering van opgemeten terreinen en graafvergunningen; en aan de behandeling van burgerklachten die de maken hebben met bouwwerkzaamheden in de publieke sector.

Heerlijke chocolade!

Verkrijgbaar bij:
de exclusieve vertegenwoordiger
CANDY BARREL
Santa Rosaweg 17
EN ALLE SUPERMARKETS EN BOTICA'S

FRIDAY NIGHT

Extended Happy Hour
from 5.30 p.m. till 8.00 p.m.

All Ladies get Free Piña Coladas
all other drinks are half price and you also get complimentary snacks.

With live Entertainment from
Eddie Mar + M.A.S.H.
also special appearance from
the Residence Dancers at the Pisca Bar



PENHA

SALIÑA

is
vanaf
vrijdag

19 maart

tot uw dienst

Met onze afdelingen van

parfumerie, cosmetica, dames- en

herenboutique

Bij aankoop vanaf Naf. 50,= ontvangt u als
welkomskado een mooi cosmetica tasje met



SALIÑA

Saliña Galleries

Brazilië in WK jeugdfinale tegen Ghana

MELBOURNE — Brazilië en Ghana hebben zich voor de zaterdag te spelen finale van het toernooi om de wereldtitel voetbal voor spelers tot 20 jaar geplaatst. De Brazilianen wonnen woensdag in Melbourne in de halve finales met 2-0 van gastheer Australië, publiekslieveling Ghana zegevierde in Sydney met 2-1 over Engeland. Beide duels trokken ruim 20.000 toeschouwers.

In het uitverkochte Olympic Park van Melbourne had Brazilië voortdurend het initiatief. Het eerste doelpunt kwam echter pas twaalf minuten voor het einde van aanvoerder Marcelinho. Twee minuten voor het einde profiteerde Cate van de gaten in de defensie van de Australiërs, die met man en macht aanvielen om de gelijkmaker te forceren.

Fondriest wint etappekoers

SAN BENEDETTO DEL TRONTO — Maurizio Fondriest heeft woensdag de Italiaanse etappewedstrijd Tirreno - Adriatico gewonnen. De Italiaan Massimo Strazzer won de achtste en laatste etappe, een rit over 164 kilometer met start en finish in San Benedetto Del Tronto.

Eindklassement: 1. Fondriest 38.29.36, 2. Tsjmil Mol 0.09, 3. Della Santa (Ita) 0.10, 4. Chiurato (Ita) 0.11, 5. Rebellin (Ita) 0.12, 6. Elli (Ita) 0.15, 7. Zabel (Dui) 0.16, 8. Volpi (Ita) 0.17, 9. Bolts (Dui), 10. Sheffer (Kaz), 12. Bugno 37. Den Bakker 1.51, 52. Maassen 4.43, 54. Chiappucci 4.44, 65. Van der Poel 12.30, 76. De Koning 18.45, 79. Van Aert 20.50, 84. De Vries 25.27, 94. Nelissen 30.25, 102. Dekker 41.47, 103. Van den Akker 42.45, 110. Pieters 52.51.

O'Brien op weg naar een record



AA Gent trekt Dorjee aan

GENT — Hans Dorjee heeft een nieuwe club gevonden. De Nederlandse trainer is dinsdag door de Belgische club AA Gent gecontracteerd. Dorjee (52) tekende een verbintenis tot het einde van het seizoen.

Dorjee was het laatste werkzaam voor Feyenoord. Hij werd in maart 1992 na het tweede duel Tottenham Feyenoord, in de kwartfinales van de strijd om de Europa Cup voor bekerwinnaars, door de Rotterdamse titelkandidaat op non-actief gesteld omdat hij met enkele negatieve uitspraken zijn werkgever in diskrediet had gebracht.

Dorjee, die bij AA Gent de Nederlanders Viscaal en Verkuijl tegenkomt, leidde dinsdagmiddag de training bij de huidige nummer zes van de Belgische eerste klasse. De Nederlander is bij AA Gent de opvolger van twee weken geleden ontslagen Rene Vandereycken. De Belgische oud-international moest wijken na een serie matige prestaties en problemen met de spelersgroep.

TORONTO — De heptathloontleed Dan O'Brien heeft in het weekeinde een nieuw wereldrecord indoorwedstrijden gevestigd. In totaal verzamelde hij 6476 punten wat genoeg was voor dat wereldrecord. O'Brien (zie foto) heeft op het onderdeel afstandlopen met hindernissen (hordels) de nieuwe wereldtijd gevestigd na een goede tijd te hebben gelopen.

Reker langer bij Willem II

TILBURG — Jan Reker heeft zijn contract met Willem II tot medio 1994 verlengd. De Brabander is sinds oktober 1991 als technisch directeur in dienst van de Tilburgse eredivisieclub. Hij volgde toen Piet de Visser op.

Het bestuur van Willem II gaat zich de komende week ook beraden over de opvolging van assistent Bram Braam die volgend seizoen in Oss bij TOP gaat werken.

Belangrijkste kandidaat is Adri Koster, die een maand geleden bij Roda JC als hoofdtrainer op non-actief werd gesteld. De ex-international was onder De Visser ook al geruime tijd werkzaam als tweede man. Koster staat ook in de belangstelling bij Helmond Sport.

Ruzie bijgelegd en concentratie terug Vrouwen-tafeltennistop wint in Europese Liga van België: 4-1

VERVIERS — De Nederlandse tafeltennissters hebben woensdagavond de Europese Liga winnend afgesloten. Oranje verzekerde zich van de eindzege door in het Belgische Verviers twee partijen en zes games binnen te halen. Een week geleden waren de Belgen in Groningen niet verder gekomen dan twee winstpartijen en vijf games. Vanwege de verhoudingen in de top, werd de winst niet uitbundig gevierd.

Een knuffel kon er niet vanaf bij de toppers Bettine Vriesekoop en Mirjam Hooman. Laat staan een spontane omhelzing. Een high five nog net. Er was de laatste week te veel onoverkomelijk gebeurd om de grootste triomf in het nationale tafeltennis uitbundig te vieren.

Vriesekoop en Hooman stonden twee keer in de halve finales van het WK en het vorig jaar in Stuttgart in de finale van het EK, maar hoofdprijzen hebben de twee nooit samen behaald. In de Hall Omni Sports Athenee Verviers kwam daar een einde aan. Nederland versloeg België in de return van de finale met 4-1. Acht dagen eerder was het eerste duel in 4-2 voor Oranje geëindigd.

VREDE

Na een roerige week hadden Vriesekoop, Hooman en coach Vlieg de zoveelste vrede getekend. Acht dagen lang vlogen de verwijten in felle en prikkende bewoordingen over tafel. In Verviers vloog alleen het celluloid, zij het voor de Nederlanders het eerste uur vaker over dan op de tafel. De ploeg stond onder hoogspanning en de stroomstoten van Vlieg en Vriesekoop richting Hooman hadden 380 volt op het team gezet.

De handen van Gerdie Keen trilden in de openingspartij tegen Bogaerts zo hard, dat ze in de slotfase van de derde game op 19-16 haar bat nauwelijks kon vasthouden (19-21). Vriesekoop, 31 jaar en nummer één van Europa, siste en floot in de eerste game tegen Ozer, achttien jaar en nummer 42, als een snelkookpan (22-24). In de tweede en derde game was ze de oude: 21-9 en 21-13.

Met het winstpunt verdween de stress. Na de zege

van de teruggekeerde Hooman ging België met veel meer dan de naam van Els Billen bloot. Oranje dwong de Belgische tafeltennissters tot een sportieve striptease, die niet onthullender kon zijn: 4-1. Na tien jaar had Vlieg dan ook zijn eerste grote titel binnen. In die tien jaar zocht hij het ene compromis na het andere en werd hij de Leo Beenhakker van het tafeltennis.

In Verviers hield die ploeg zich trouw aan de gedragscode, maar er werd net iets te veel en te vaak geglimlacht. Vlieg ontloopte zich voor de wedstrijd als een afgeroomde Youp van 't Hek om de kille stemming te ontgooien. Hij zocht voortdurend Hooman op voor een praatje, ging buurten bij Vriesekoop en liet de twee samen inslaan.

Bij die gelegenheid blesseerde Hooman zich aan haar vinger. In haar partij tegen Billen had ze er last van, raakte met 8-13 achter voor dat ze haar ritme vond. "Ik had geen gevoel in die hand en bovendien was ik knap gespannen." Hooman wist zondag tijdens de Top-12 in Scheemda al dat ze in Verviers zou spelen en dit nog voordat Vriesekoop haar coach en vertrouwensman Kantebeen zwaar beschedigde. "Ik wil tafeltennissen. De rest is shit. Met wie maakt mij niet meer uit."

Twee maanden voor het WK in Göteborg heeft Jan Vlieg de zaken weer gelijmd. De overwinning in Verviers werd door hem met gebalde vuist begroet. Het was oorlog in zijn ploeg en nu lijkt het voor de zoveelste keer dat de vrede is teruggekeerd.

Winterspelen Lillehammer zo goed als uitverkocht

LILLEHAMMER — Elf maanden voor de openingsceremonie van de Olympische Winterspelen zijn in Lillehammer nog nauwelijks entreekaarten verkrijgbaar. "Wij zijn zo goed als uitverkocht. Alleen voor een enkel onderdeel als het vrouwen schaatsen zijn nog plaatsen beschikbaar", aldus Rolf Nereng, woordvoerder van het organisatiecomité (LOOC).

Hij verwacht qua toeschouwersaantal dicht in de buurt te komen van de Winterspelen van 1952 in Oslo, die nog altijd bekend staan als de best bezochte Spelen. In totaal zijn in de voorverkoop een miljoen kaarten van de hand gegaan. Een vijfde deel daarvan ging naar het buitenland.

De 1,8 miljoen huishoudens in Noorwegen reageerden massaal op het toegestuurde bestelformulier. In sommige takken van sport was de vraag veel groter dan het aanbod. Ruim 200.000 Noren schreven in voor de 4x10 km skiloopestafette van de mannen, waar voor

30.000 toeschouwers plaats is.

Voor de tienduizend tribuneplaatsen bij de 5000 meter hardrijden voor mannen, waren 160.000 aanmeldingen. Ook de honderdduizend kaarten voor de vier alpine onderdelen in Kvitfjell zijn uitverkocht.

In Lillehammer zelf worden tijdens de Spelen dagelijks zo'n honderdduizend bezoekers verwacht. "Het kan aardig druk worden", aldus Nereng. Naast de betalende bezoekers komen ook nog 42.000 geaccrediteerde personen als vrijwilligers, officials, journalisten, sponsors en vips naar midden-Noorwegen.

VOLLEYBAL / OMMEN

Het vrouwenteam van de volleybalclub Etiflex uit Ommen wordt met ingang van volgende seizoen versterkt met de Roemeense Mirabella Bojescu. De 27-jarige international komt dit seizoen uit voor Avero Os uit Sneek. Bojescu, vorig jaar uitgeroepen tot beste speelster van de Nederlandse competitie, tekende een contract voor drie jaar.

WINKEL EN WANDELAVOND IN HET

Donderdagavond 18 maart van 6 - 9 uur

VAN PUNDA

By the Action Stores



NOW WE ARE
TALKING FASHION

SUPERSTAR

Trompstraat

sportieve en chique mode
tegen betaalbare prijzen

DiDi

Coordinated Casuals Heerenstraat 13

- * T-shirts in veel kleuren en prints
- * linnen-katoenen bermuda's, pantalons, rokjes, blazers
- * katoenen bermuda's, pantalons, rokjes, blazers, jackets
- * de nieuwste Europese mode-kleuren
- * de DiDi gympies zijn weer in voorraad

Cinderella®
schoenen

Heerenstraat 12

Definitief de laatste week van onze
uitverkoop, al onze uitverkoop
schoenen zijn nu 99,90 of lager geprijsd.

Volgende week donderdagdag
presentatie van de nieuwe

Cinderella®
schoenen

summer collection 1993

Een grote collectie jeans van
merken zoals Edwin, Donovan,
Tripper, Border, Forecast.

Sportieve jackets en shirts en
een leuke collectie dames truien
van zijde-katoen, blouses,
shorts, leggings en pantalons.



Heerenstraat 10

STREETLIFE

is verhuisd naar Basic Image Trompstraat z/n

De nieuwe CANOE® jeans zijn binnen



The total accessories Store

- * Earrings
- * Belts
- * Tassen
- * Horloges
- * Stropdassen

Trompstraat

De nieuwe Mary Quant panty collectie is binnen

Kom gezellig winkelen en doe uw voordeel, er is gezellige muziek op de
terrasjes van Pitstop en The Hard Rock Society.

Onze winkels hebben speciaal voor u
KOOPAVOND 25 maart, 1, 8, 15 en 22 april

Staking van scheidsrechters

MADRID — De scheidsrechters uit de twee hoogste klassen in Spanje zijn de kritiek op hun functioneren beu. Voor het komend weekeinde hebben ze een staking aangekondigd.

De scheidsrechters protesteren tegen de toenemende beschuldigingen, dat ze corrupt en incompetent zouden zijn. De kritiek komt vooral van spelers en trainers.

Arbiter Antonio Lopez Nieto is voor de topper op zaterdag tussen Barcelona en Valencia aangewezen. De Spanjaard verklaarde dinsdag niet te fluiten. "Ik kan niet arbitreran als mijn eerlijkheid in twijfel wordt getrokken", liet hij weten.

Een woordvoerder van de Spaanse voetbalbond verklaarde dat de wedstrijden in de hoogste divisie normaal zullen plaatsvinden. "Ook al moeten we scheidsrechters uit de derde divisie aanstellen."

WILLEMSTAD — De uitslag van de vierde wedstrijd van de parencompetitie van het dinsdagavondbride van Asiento van 16 maart was als volgt:

1. Mevr. Geenen/heer Brown 57.99%; 2. dames Den Dulk/Wallé 56.94%; 3. dames Van den Ende/De Vries 56.60%; 4. mevr. Van der Net/heer De Vries 55.00%; 5. dames Nijdam/Kruisheer 53.13%; 6. mevr. Saladin/heer Van den Ende 52.43%; 7. dames Mous/Pieters Kwiers en echtpra Maas 51.25%; 9. dames Valkenberg/Schnog 50.69%; 10. dames Agarwal/Van Silfhout 50.00%.

De vijfde en voorlaatste competitiewedstrijd wordt gespeeld op dinsdagavond 23 maart om half acht op Rust & Burgh.

ALGEMEEN, ATLANTA — Het Internationale Olympische Comité heeft Tsjechië en Slowakije voorlopig erkend. De ratificatie zal later in het jaar plaatsvinden. Het aantal erkende NOC's komt hiermee op 185.

KORFBAL / BUNNIK — Scheidsrechter Wim Dirksen uit Odijk gaat de finale van de zaalkorfbalcompetitie tussen landskampioen Deetos en PKC leiden. Op 20 maart zullen 8836 toeschouwers de eindstrijd in Ahoy volgen, een record voor de korfbalwereld. De finale was in november al uitverkocht.

Becker trekt zich terug in Key Biscayne

Haarhuis afgestopt door Rus Medvedev

KEY BISCAYNE — De derde ronde van het toernooi van Key Biscayne resulteerde in het eindstation voor Paul Haarhuis en Boris Becker. De Nederlandse top-tennisser verloor met 4-6 en 4-6 van Andrej Medvedev. Becker verliet het toernooi zonder een bal in het toernooi te hebben geslagen.

In de eerste ronde had Becker een bye. In de tweede behoefde hij evenmin aan te treden, omdat Niklas Kulti zich ziek meldde. Woensdag liet de Duitser het zelf afweten. In een communicatie heette het dat de ex-Wimbledonkampioen de hele nacht niet had geslapen, koortsig was en last had van hoestbuien.

Daarmee schreef Becker een nieuw hoofdstuk in het boek van de oneindige reeks van diens lichamelijke ongemak. Key Biscayne was na Stuttgart en Rotterdam het derde achtereenvolgende toernooi, dat hij moest afzeggen. In Stuttgart gunde hij Richard Krajicek zonder te spelen de doortocht naar de halve finales, omdat hij last had van een virusinfectie. Rotterdam liet hij aan zich voorbijgaan wegens een maag-darminfectie.

Een week lang gedwongen rust in Key Biscayne was niet genoeg voor een definitief herstel. Daarmee is de

Geen eer te behalen voor Eindhovenaren

IFK Göteborg vernedert PSV met overtuigende 3-0 score

GÖTEBORG — PSV werd woensdagavond in Göteborg met de score van 3-0 niet alleen eventjes uitgeschakeld, maar ook diep vernederd. Bij rust keken de Eindhovenaren al op een achterstand van 0-2. Het Eindhovense team speelde opnieuw twijfelvoetbal, durfde niet echt aan te vallen en speelde defensief zonder werkelijk te verdedigen. Het was vis noch vlees. De verontschuldiging van onfortuin kan worden aangevoerd, maar de schuld van het verlies ligt weer bij het elftal zelf.

Ongelukkig was het afnemen van Kieft, met een hinderlijk stijve nek op het laatste moment, nadat Popescu geblesseerd had moeten thuisblijven. Een tegenvaller was ook het vroege uitvallen van Numan, waardoor een nieuwe organisatie van de ploeg moest worden opgezet. Improviseren bleek niet het sterkste punt van coach Westerhof.

NUTTELOOS

Op dat moment echter stond PSV al achter, omdat de eerste Zweedse aanval al een doelpunt had opgeleverd. Een nutteloze overtreding, van wie anders dan Faber, leverde IFK een vrije trap op 25 meter van het doel op. De muur week, Nilsson gaf de bal een merkwaardige boog mee en Van Breukelen bezweek.

Een stevige klap voor een elftal dat opnieuw met vijf verdedigers speelde, al had Koeman een vrije rol. Na het vertrek van Numan, met Kalusha als vervanger moest er een andere opzet worden gevonden.

Kalusha ging als schaduw achter Romario spelen, Vanenburg ging van de rechterflank naar alle mogelijke plekken op het veld en deed veel goed werk. Hij was dwingend aanwezig, eiste onophoudelijk de bal op en was er voor een groot deel voor verantwoordelijk dat PSV erg veel in balbezit was. Het hielp overigens niet veel. Westerhof kreeg gelijk met zijn voortdurend passeren van Kalusha, zoals hij opnieuw ongelijk kreeg met het opstellen van Faber.

PSV koesterde zich in krachteloos balbezit en leek een gelijkwaardige tegenstander, maar kon nooit een aanvalsactie voltooien. Pas tien minuten voor rust kwam het eerste schot op het doel van Ravelli. Koeman tekende ervoor.

SLORDIGHEDEN

In plaats van daardoor sterker te worden, werd PSV echter kwetsbaarder omdat er stekende slordigheden optraden. Door Faber, Van Aerle

en natuurlijk weer Heintze, die zichzelf overleefd heeft. Balverlies van de Deen was op slag van rust de aanleiding tot de tweede treffer, van Ekstrom. De derde goal van de aanvaller tegen PSV was te danken aan zijn snelheid, waardoor hij Van Tiggelen uitspeelde en zijn trefzekerheid, die Van Breukelen tot een kansloze valler maakte.

Onmiddellijk na de herovating werd de ontgoocheling in wat voor PSV zo'n mooi oefenduel had kunnen zijn, nog schrijnender. Heintze werd dit keer op snelheid verslagen door Eriksson, die een goede bal voor doel bracht, Ekstrom en Faber misten, Martinsson niet.

PSV, nog steeds kandi-daat voor de Nederlandse titel, wacht nog twee wed-

strijden in de Champions League. Voor dit elftal is de Europese beker voor landskampioenen een gifbeker, die tot op de bodem gelegeerd zal moeten worden. Hoe het proeft werd in de tweede helft steeds duidelijker. IFK liet het elftal van Westerhof het spel maken om zelf bij vlagen toe te slaan op basis van zijn hecht collectief. De toeschouwers waren er zeer tevreden mee, want de ruime overwinning heeft de afstand tot AC Milan enigszins verkleind.

IFK Göteborg (Zwe)-PSV (Ned) 3-0 bij rust 2-0. Tweede minuut Nilsson 1-0, 45ste minuut Ekstrom 2-0 en 47ste minuut Martinsson 3-0. Scheidsrechter: Craciunescu (Roe). Toeschouwers: 35.225. Gele kaart: Koeman, Van Tiggelen en Kalusha (Psv). De opstelling van IFK Göteborg: Ravelli, Johansson, Bjorklund, Svensson, kamark, Eriksson (57. Andersson), Rehn, Mild, Nilsson, Ekstrom en Martinsson. Psv: Van Breukelen, Van Aerle, Van Tiggelen, Faber, Heintze, Linskens, Koeman, Numan (14. Kalusha), Vanenburg, Romario en Hoekstra.

Rangers tweede finalist

Olympique degradeert CSKA Moskou met verpletterende 6-0

DEN HAAG — Olympique Marseille en Glasgow Rangers gaan uitmaken wie in groep-A van de Champions League als finalist van het Europese bekertoernooi voor landskampioenen tevoorschijn komt. Marseille, twee jaar geleden al eens in de eindstrijd van het hoog gewaardeerde evenement, heeft de beste kansen. Na de ruime overwinning (6-0) op het al uitgeschakelde CSKA Moskou heeft de Franse kampioen de mooiste doelpunten.

Glasgow Rangers, alweer 43 duels achter elkaar ongeslagen, toonde aan op mentaliteit bij te kunnen blijven. De Schotten, zonder de geblesseerde Nederlandse aanvaller Huistra, versloegen op het nagenoeg onbespeelbare veld van Ibrox Park in een enerverend duel Club Brugge, 2-1. De winnende treffer viel na de rust, hoewel de thuisclub de hele tweede helft met een man minder speelde.

In de slotfase van de eerste periode kreeg Hateldy de rode kaart van de Poolse scheidsrechter Wojcek. De Schotse aanvaller sloeg Cosey. Op dat moment leidde Glasgow Rangers door een treffer van Durrant. De aanvaller, wegens een ernstige knie-blessure ooit afgeschreven voor topsport, maakte zijn tweede doelpunt in de huidige Europese serie na een vloeiende aanval via Hateldy en Steven.

De voorsprong van de formatie van Smith was licht geflatteerd. De kampioenen

van België, die uit vrees voor rellen hun eigen supporters hadden opgedragen thuis te blijven, waren zeker niet de mindere. Club, zonder Foeke Booy, had zelfs de betere kansen. Verheyen, ondanks een blessure aan de enkel toch opgesteld, miste daarvan de mooiste. Amokachi, de Nigeriaanse aanvaller van de ploeg van trainer Broos, maakte indruk met doelgerichte acties.

Met een man meer kwam Club Brugge dan ook vrij snel na de pauze op gelijke hoogte. De altijd productieve Staels maakte 1-1, op aangeven van Verheyen. Het duel bleef daarna in hoog tempo op en neer gaan. Beide ploegen kregen opvallend veel mogelijkheden.

Het winnende doelpunt kwam op uiterst curieuze wijze tot stand. Tot verbazing van de 42.000 toeschouwers verdween een rare stuiterbal in het doel achter de totaal verbaasde Verlinden. Een schot van Nisbet werd geraakt door de voet van Borkelmans, landde vlak voor de Brugse doelman op de grond en caramboleerde op onnavolgbare wijze over hem heen, 2-1.

Olympique Marseille had op eigen veld als verwacht geen moeite met CSKA Moskou. De Russen, die eerder in hun tijdelijke thuisbasis Berlijn nog hadden gelijk gespeeld tegen de Fransen (1-1), geloofden niet meer in een goed resultaat. De uitslag van 6-0 was daarom logisch.



■SYDNEY — Het elftal van Ghana bereikte de finales van de Jeugd Voetbalkampioenschappen, na het Engelse team te hebben verslagen. De voorrondes van het WK werden in diverse Australische steden afgewerkt. De Ghanaëzen versloegen Engeland met de score van 2-1. Op de foto een moment van vreugde bij vier Ghanaëse voetballers. De finale-wedstrijd gaat tussen Ghana en Brazilië en vindt plaats op zaterdag 20 maart.

Ajax breekt contract Marc Overmars open

AMSTERDAM — Ajax heeft donderdag het contract met Marc Overmars opgebroken en met een jaar verlengd. De aanvaller, die onlangs debuteerde in het Nederlands elftal, heeft nu een verbintenis met de Amsterdamse club tot juni 1996.

Bovendien legde Ajax Clarence Seedorf vast. De zestienjarige speler, dit seizoen voor het eerst bij de hoofselectie, tekende voor drie jaar. De jeugdinternational speelde tot nu toe op basis van een zogenaamd koelkastcontract.

Overmars speelt sinds het begin van de huidige compe-

titie in Amsterdam. Hij werd overgenomen van Willem II. Daarvoor kwam hij uit voor Go Ahead Eagles. Seedorf behoort tot de eigen kweek van Ajax.

Verder heeft technisch directeur Van Gaal aangegeven drie versterkingen te willen. Een (rechter)verdediger, een bij voorkeur twee-benige opbouw (voor Jonk) en een op meerdere posities inzetbare aanvaller. Zoals bekend vertrekken na dit seizoen Bergkamp en Jonk. Het tweetal tekende onlangs voor drie jaar bij Inter uit Milaan. Van de huidige selectie mag in elk geval Groenendijk vertrekken.

Lange blessurelijst oorzaak

Advocaat maakt selectie Oranje pas zondag bekend

ZEIST — Bondscoach Dick Advocaat wacht met de bekendmaking van de selectie van het Nederlands elftal tot zondagavond. Oranje speelt woensdag 24 maart in Utrecht de kwalificatiewedstrijd voor de wereldtitelstrijd tegen San Marino.

Normaal gesproken had Advocaat donderdag de zestien namen naar buiten gebracht. Het grote aantal blessures bij kandidaat-internationals noopt hem echter tot uitsel. Bovendien wordt er in het weekeinde ook in Nederland nog competitie gespeeld.

Toch is al zeker dat Oranje tegen San Marino veel vaste krachten zal missen. Rijkard en Van Basten (AC Milan) zijn al weken niet in actie geweest, Jonk en Bergkamp bekijken bij Ajax van duel tot duel of ze kunnen spelen, Ronald Koeman kan in Barcelona blijven omdat hij is geschorst.

Bovendien heeft Advocaat mogelijk een probleem met de keepers. Tweede doelman Menzo zit bij Ajax alweer twee weken op de bank. Voor het duel in stadion Nieuw-Galgenwaard zijn nog duizend kaarten in de aanbieding. Die zullen donderdag in Utrecht worden verkocht.

Heden geeft te kennen:

CARIBBEAN CONSTRUCTION AND DEVELOPMENT INCORPORATED (CCDI) BONAIRE N.V.

dat per 12 maart 1993:

DE HEER ALFREDO FRANSISCO JOE & DE HEER DONALD EARL HUGHES

als bestuurders van bovenstaande vennootschap is afgetreden en derhalve niet langer handelingsbevoegd zijn in naam van deze vennootschap.

Curaçao, 15 maart 1993

Caribbean Construction and Development Incorporated (CCDI) Bonaire N.V.
Roedeweg 43, Colon 11B, Curaçao

Heden geeft te kennen:

CARIBBEAN CONSTRUCTION AND DEVELOPMENT INCORPORATED (CCDI) N.V.

dat per 12 maart 1993:

DE HEER ALFREDO FRANSISCO JOE & DE HEER DONALD EARL HUGHES

als bestuurders van bovenstaande vennootschap is afgetreden en derhalve niet langer handelingsbevoegd zijn in naam van deze vennootschap.

Curaçao, 15 maart 1993

Caribbean Construction and Development Incorporated (CCDI) N.V.
Roedeweg 43, Colon 11B, Curaçao



**UITZENDBURO
PROME ALTERNATIVA**

zoekt met spoed

**MBA-krachten met of zonder ervaring
PD-krachten met of zonder ervaring
Produktiekrachten (mannelijk)**

Gelieve **PERSOONLIJK** langs te komen met kopie van diploma's en C.V.
SERU LORAWEG 104-A, TEL. 658790/658749



RODEO RANCH STEAKHOUSE
at the Seaquarium

Wij hebben plaats voor

**een waiter, een waitress
en part-timers**

Gelieve persoonlijk langs te komen na 4 uur bij

RODEO RANCH
en roepen met **MICHAEL**

AGENDA SPORT

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
Zwembad:
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur;
dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO
(Gouverneur Van Slobbweg z/n, Rlf)
open voor publiek-zwemmen (toegang kinderen t/m 14 jaar één gulden en volwassenen twee gulden); vrijdag van 20.00-22.30 uur; zaterdag van 14.00-17.00 uur en zondag van 12.00-17.00 uur.

SENTRO DI BARRIO JANWE
Damen:
elke donderdag van 15.00-18.00 uur
dames en -training voor de jeugd vanaf acht tot achttien jaar.
Schaakvereniging Janwé:
elke zaterdag van 09.00-12.00 uur
schaakles en -training voor de jeugd vanaf zeven tot 23 jaar.

DAMACOR BOWLING CLUB
(Chuchubweg)
openingslijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

RUST & BURGH
(Schaakvereniging Curaçao)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.



Pietermaai 6A, Curaçao N.A.,
Tel.: 656225 Fax.: 656721.

TE KOOP AANGEBODEN

ENKELE FRAAIE
HOOGGELEGEN

KAVELS



Snelle VS-interventiemacht onderweg Somalië-overleg opgeschort door VN na strijd in Kismayu

ADDIS ABEBA - De Verenigde Naties (VN) hebben woensdag de vredesbesprekingen in Somalia opgeschort nadat troepen van generaal Mohamed Said Hersi, alias "Morgan", een rivaliserende partij verdreven uit de zuidelijke havenstad Kismayu. Dat heeft de voorzitter van het VN-

comite voor nationale verzoening in Somalia, Leonard Kapungo, verklaard. Kapungo zei dat hij de Somalische leiders donderdag van de beslissing op de hoogte zal stellen. Dan wordt ook de uitkomst verwacht van een onderzoek dat naar de hernieuwde gevechten is ingesteld. Afhankelijk daarvan zal ook worden besloten of de vredesconferentie in de Etiopische hoofdstad Addis Abeba moet doorgaan. De werkzaamheden van de conferentie werden woensdag al stilgelegd. De Somalische nationale alliantie (SNA) onder leiding van de machtige Somalische leider Mohamed Farah Aidid kondigde eveneens aan dat zij haar deelname opschort aan de nationale verzoeningsconferentie als gevolg van de hernieuwde gevechten in Kismayu.

Een Amerikaanse snelle interventiemacht van vijfhonderd man is onderweg naar Kismayu om de toedracht van de gevechten te onderzoeken en de rust te herstellen. Een deel van deze troepen arriveerde woensdag in de havenstad terwijl de rest donderdag arriveert. De negenhonderd in Kismayu gelegerde Belgische troepen bleken niet in staat de vechtende partijen uitelkaar te houden.

Fundamentalistische sjeik kan door VS uitgewezen

NEWARK - Een Amerikaanse immigratierechter uit Newark heeft bepaald dat de controversiële sjeik Omar Abdel-Rahman kan worden uitgewezen. De Amerikaanse Immigratie- en naturalisatiedienst heeft dat woensdag meegedeeld.

De sjeik is de geestelijk leider van een fundamentalistische beweging die verantwoordelijk wordt gehouden voor een reeks aanslagen in Egypte, onder meer op toeristische doelen. Twee van zijn aanhangers zijn onlangs gearresteerd in verband met de bomaanslag op het World Trade Centre in New York op 26 februari. Daarbij kwamen zes mensen om het leven. De verdachten kwamen regelmatig in de moskee in Jersey City waar Abdel-Rahman preekte. Als de sjeik in hoger beroep gaat tegen het besluit van de rechter kan hij mogelijk nog jaren in de VS blijven in afwachting van een definitieve beslissing.

Zoeken naar overlevenden



■CALCUTTA - Reddingswerkers zoeken in het puin van Calcutta naar eventuele overlevenden van de geweldige explosie welke zich in de nacht van dinsdag op woensdag voordeed in deze Indiase stad. Men neemt toch aan dat het om een bomaanslag ging ondanks eerdere beweringen van politiezijde dat het om een 'gewone' dynamiet-explosie zou gaan.

(AFP-satellietfoto)

Turkse Kurden: Vanaf 21 maart staakt vuren

BAR ELIAS - De leider van de Turkse Kurdische arbeiderspartij (PKK), Abdullah Ocalan, heeft woensdag eenzijdig een staakt-het-vuren aangekondigd. Ocalan zei dit in het Libanese plaatsje Bar Elias, het hoofdkwartier van de guerrillabeweging.

"Het staakt-het-vuren gaat in op 21 maart (de dag waarop het Kurdische Nieuwjaar wordt gevierd) en duurt tot 15 april", aldus Ocalan tijdens een persconferentie op zijn basis in het Libanese deel van de Bekaa-vallei. "Dit staakt-het-vuren wordt een testperiode die naar ik hoop zal leiden tot politieke onderhandelingen met de Turkse staat", zei de PKK-leider.

Nog onduidelijk wie achter aanslagen zit Nieuwe arrestaties India wegens reeks bomaanslagen

BOMBAY - De politie in India heeft twee nieuwe verdachten gearresteerd in verband met de reeks bomaanslagen in de havenstad Bombay die vorige week aan bijna driehonderd mensen het leven heeft gekost.

In totaal zijn nu zes verdachten opgepakt, zo liet de politie woensdag weten. De chef van de politie in Bombay, Amarjit Singh, zei dat met de arrestatie van de

twee laatste verdachten mogelijk "een belangrijke doorbraak" is gerealiseerd. Singh weigerde de identiteit van de arrestanten bekend te maken.

Ondanks de arrestaties is het nog onduidelijk wie verantwoordelijk is voor de aanslagen. Maandag zei een groep militante Sikhs die strijdt voor een onafhankelijke staat, de explosieven te hebben gelegd. De politie deed echter de claim af als vals.

Kleine meerderheid zet Italiaanse regering voet dwars Nederlaag voor Amato-ploeg: 'besmet' werk mag niet hervat

ROME - De Italiaanse regering van premier Giuliano Amato heeft donderdag een pijnlijke nederlaag geleden toen het parlement met een nipte meerderheid een decreet afwees dat hervatting mogelijk maakt van grote publieke werken die in verband met het corruptieschandaal zijn stilgelegd.

In het Lagerhuis onderschreven 196 parlementsleden de eerdere conclusie van een commissie dat het kabinet niet het recht heeft door middel van een decreet te besluiten tot hervatting van de bouwwerken. Vier parlementsleden onthielden zich van stemming terwijl 192 tegen stemden. De oppositie heeft zich niets gelegen laten liggen aan de oproep van minister Francesco Merloni van Publieke werken die had gewaarschuwd dat milieujardencontracten op het spel stonden. Alleen al de Anas, de overheidsinstelling die opdracht geeft voor de aanleg van wegen, heeft veertig projecten moeten stilleggen in verband met het onderzoek naar corruptie.

Er zijn donderdag arrestatiebevelen uitgevaardigd tegen een zoon van oud-president Giovanni Leone en tegen de Romeinse industrieel Giuseppe Cairrappico, die tevens voorzitter is van de voetbalclub AS Roma. Zij worden verdacht van oplichting, valsheid in geschrifte en georganiseerde misdaad.

Tijdelijk doofmakende explosieven gebruikt: Bij treffen in Egypte twaalf mensen omgekomen

ASSIUT - Tien militante moslims en twee Egyptische politiemannen, onder wie een officier, zijn woensdag omgekomen bij botsingen in de Zuidegyptische stad Assiut die tot het begin van de middag duurden.

De Egyptische politie heeft dat meegedeeld. Negentien man politie raakten gewond. De slachtoffers vielen tijdens een serie invallen van de politie op een aantal plaatsen in de stad waar moslim-fundamentalisten werden vermoed. De moslim-activisten openden het vuur toen de politie hen kwam arresteren en gooiden

bommen, zo meldde de politie.

De politie maakte onder meer gebruik van traangasgranaten en explosieven die een tijdelijke doofheid moesten veroorzaken, alvorens zij de panden binnendrongen waar de moslims zich schuilhielden. Onder de moslim-activisten die de dood vonden was Ahmed Zaki, een onderwijzer van 25 jaar, die als een van de belangrijkste leiders van de Gama'a al-islamiyya werd beschouwd. Zaki, naar wie de politie al enige tijd zocht, werd gezien als de organisator van de aanvallen op toeristen in zuid-Egypte.

Winnaars RINSO Campagne!



- 1 Een wringer wasmachine
ADALBERTO FECUNDA
Weg naar Fuik 323
- 2 Een strijplank en strijkbout
TARINA WAWOE
Parerawijk 47
- 3 10 pakken RINSO zeepoeder
E. JONES
Dodo Palm 150

De winnaars worden verzocht contact op te nemen met
C. WINKEL & ZONEN N.V.
Penstraat 126, Tel: 614200
gedurende kantooruren: 8-12 / 1.30-5 uur.

Spaar de bovenkanten van de pakken Rinso-zeepoeder,
schrijf hier uw naam en adres op en breng ze bij
C. WINKEL & ZONEN N.V.
Elke twee maanden kunt U winnen.

Volgende trekking: eind april 1993.

Wasaanwijzingen:

Doe altijd eerst de droge vuile was in de wasmachine, vul de wasmachine zo efficiënt mogelijk, maar laat een handbreedte ruimte over tussen de was en de rand van de wasmachine om te voorkomen dat het wasgoed al te veel kreukelt.



C. Winkel & Zonen N.V.

LA CASA ROSADA EST. 1873

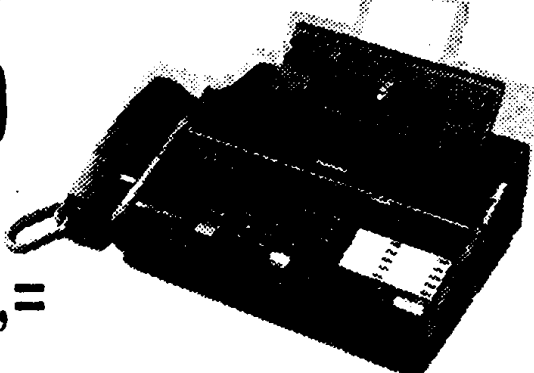
Penstraat 126

Panasonic Faxmachine System

General: • Desktop type • Single telephone line operation
• Automatic voice/facsimile switching • Copier function
Facsimile: • CCITT G3 • Transmission speed: approx. 17 seconds per page (CCITT No. 1 test chart) • Fine mode
• One-touch sending with automatic redial • Polling reception
• Individual transmission report • 10-page document feeder
Answering System: • Recordable chip • Tone remote control system • 2-way/memo recording • Toll saver
ITS: • 30-station one-touch/speed dialer • Automatic redial
• On-hook dialing

KX - F50

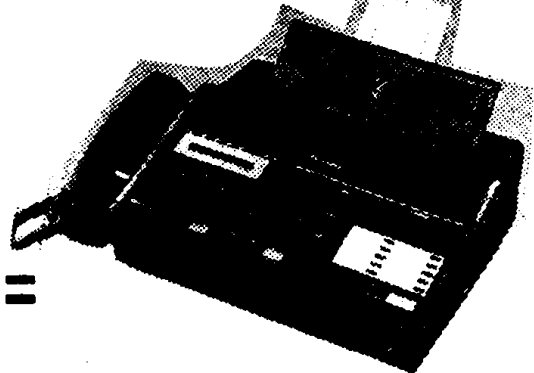
Fls.995,=



General: • Desktop type • Single telephone line operation
• Automatic voice/facsimile switching • Automatic paper cutter
• LCD readout • Copier Function
Facsimile: • CCITT G3 • Transmission speed: approx. 17 seconds per page (CCITT No. 1 test chart) • 16-level halftones • Super fine
• One-touch sending • Automatic redial • Polling function
• Password communication • 10-page document feeder
Answering System: • Recordable chip • Tone remote control
• 2-way/memo recording • Privacy ring
ITS: • 60-station one-touch/speed dialer • Automatic redial
• On-hook dialing

KX - F90

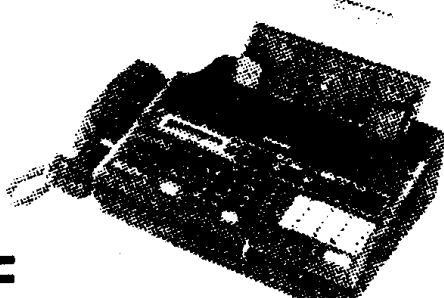
Fls.1170,=



General: • Desktop type • Single telephone line operation
• Automatic voice/facsimile switching • 2-line LCD readout
• Automatic paper cutter • Multi copier function
Facsimile: • CCITT G3/G2 • Transmission speed: approx. 17 seconds (CCITT No. 1 test chart) • Out-of-paper reception
• Sequential broadcast • Confidential transmitting • Halftones
• Super fine • One-touch sending • Polling function • Delayed transmission • 10-page document feeder • Remote fax ID
Answering System: • Voice time/day stamp • Recordable chip
• Tone remote control • Privacy ring
ITS: • 120-station dialer • Automatic redial • On-hook dialing

KX - F110

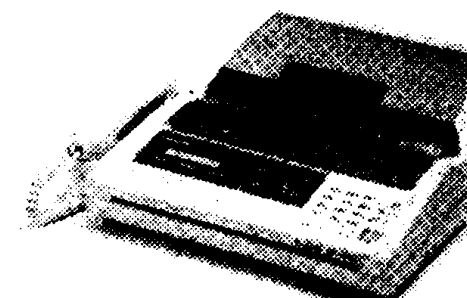
Fls.1556,=



• High-Speed 15 Second
• Transmission with MMS
• CCITT Error Correction Mode
• Memory Transmission/Page Retransmission
• Substantive Reception
• Automatic Paper Cutter
• 10-page Automatic Document Feeder
• IAM Interface
• Fax/Call Change Mode
• 164 Paper Roll
• Verification Stamp
• 70-Station Autodialer/Redialer

UF - 128M

Fls.1395,=



Other Features:
• Voice Contact Function w/Call Back Message
• Superfine Resolution
• Halftone Reproduction
• Automatic Background Control
• Original Contrast Selection
• Multi-Purpose LCD
• Polling (Reception only)
• Individual Transmission Journal
• Header Print
• Journal Print
• Automatic Reception
• Automatic/Manual Redial
• Copier Function
• Remote Diagnostics



Fokkerweg 64 - Tel 616600
Breedestraat 40 (P) - Tel 618688

Was & Win

MET Manal

Knip of scheur de onderkant met BARKODE van een pak MANAL, ongeacht welk formaat, en schrijf duidelijk leesbaar uw Naam, Adres en Telefoonnummer op de achterkant.

Léver de strook vóór 29 mei 1993 in bij één van de hieronder vermelde zaken:

- Winkel Brothers, Salinja
- Van Dorp Eddine, Promenade Shopping Center
- Botica Cerito, Promenade Shopping Center
- Pinocchio, Promenade Shopping Center, ook 's avonds
- Botica Groot Piscadera, J.Noorduynweg z.n.
- Homars, Winkelcentrum Colon #39
- Marchena Hardware, Barber 106
- Marchena Hardware, Beurs 36

of stuur het op aan: Antillean Soap Company, Industrie Park Brevengat

Bij elke trekking 25 schitterende prijzen !
1ste Prijs: FRIGIDAIRE aut. wasmachine
2 de Prijs: ULTRA CLEAN wringer wasmachine
3 de Prijs: OSTER Kitchen Center

Prijs 4 en 5: SUNBEAM mixer
Prijs 6 en 7: EMIDE slice machine
Prijs 8 t/m 10: HAMILTON food processor
Prijs 11 t/m 15: BLACK & DECKER strijkijzer
Prijs 16 t/m 20: OSTER blender (osterizer)
Prijs 21 t/m 25: TOASTMASTER oven

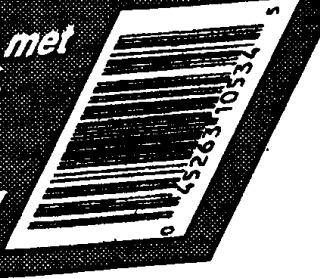
De prijzen staan opgesteld in de showroom van Winkel Brothers op Salinja.

antillean soap company

1ste
trekking
1 juni

Knip of scheur deze onderkant met BARKODE van uw pak Manal.

Schrijf NAAM, ADRES EN TEL.
op de achterkant en lever snel in!



AGENDA
BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL TE LAGOEN
open van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
openingstijden voor het publiek:
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-20.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur.
openingstijden voor lezers:
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING
maandag t/m vrijdag aangetekende stukken om 15.30 uur; gewone stukken om 16.30 uur

SERVICE CLUBS
Lions: informatie H. van Bommel, tel.: 8966
Rotary: woensdag 12.00 uur - Restaurant Beefeater.

GALERIA DI ARTE BONAIRE
(Kaya Grandi 70)
openingstijden: maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur, zaterdag van 08.00-12.00 uur.

POLITIECLUB
(Weg naar Willemstoren)
open op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SLACHTHUIS LVV
(tel.: 4393)
open van maandag t/m vrijdag van 06.00-14.30 uur. In verband met planning van te voren aantal slachtdieren bij keurmeester melden.

DIERENARTS
(Kaya Karibe, Nort di Saliña)
spreekuren maandag, woensdag en vrijdag van 13.30-14.30 uur. Voor spoedgevallen gelieve tel.: 4255 te bellen.

STICHTING DIERENASIEL BONAIRE
Bonaire Animal Shelter Foundation
(Lagunweg 26. Tel.: 4989)
openingstijden maandag t/m zaterdag van 08.00-12.00/15.00-17.00 uur.

KLACHTEN(BEZORGING)
Shon Ma Carolina, Bld. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur tel.: 8342).

Fudecu zoekt ideeën voor dag van Rincon

KRALENDIJK — De Fundashon Deporte i Cultura (Fudecu) zoekt ideeën en voorstellen om de komende Dag van Rincon nog grandiozer te maken dan in voorgaande jaren. In principe bestemd voor de bevolking van Rincon werd de Dag van Rincon vooral het afgelopen jaar een volksfeest voor heel Bonaire.

Het initiatief is van Broetje Janga, die de eerste jaren ook gestalte gaf aan het feest. Dat was voornamelijk gebaseerd op tradities en de cultuur van de bevolking. In april zal het eerste lustrum worden gevierd en Fudecu wil deze dag grootser vieren dan ooit; zonder echter de oorsprong, de cultuur van het dorp, uit het oog te verliezen. Nu de doelstellingen uitgebreid zijn, wil het bestuur van Fudecu dat alle belangstellende clubs en organisaties op Bonaire hun bijdrage zullen leveren.

Voor de verenigingen niet ongunstig, omdat de omzet van wat die dag verkocht wordt voor de kas van de vereniging bestemd is. Uiteraard is de aanvraag voor stands, waar etenswaren verkocht worden als vanouds groot. Het bestuur van

Fudecu acht het daarom voor verenigingen en individuele deelnemers aanbevelenswaardig om stands in te richten waar handarbeitartikelen worden verkocht.

De meeste activiteiten van de Dag van Rincon zijn gecentreerd rond de Kaya Encarnacion B. Sint Jago. Daar zullen ook de stands geplaatst worden. Geïnteresseerden moeten zich inschrijven bij de Fudecu.

Wel wordt herinnerd aan de verplichting een geldige gezondheidsverklaring te hebben indien etenswaren worden verkocht. Die verklaring is verkrijgbaar bij de Hygiënische Dienst.

Een onderdeel van de Dag van Rincon is het Festival Kanto Krioyo. Dat wordt gehouden op 17 april in het stadion van Rincon.

Zoals voorgesteld door Parijs en Moskou Bonn niet enthousiast over Rusland-top G-7

PARIJS - Duitsland liet weten het niet waarschijnlijk te achten dat de zeven belangrijkste westerse industrielanden (G-7) een speciale vergadering over

Rusland beleggen tijdens de Russisch-Amerikaanse top van 3-4 april in Vancouver. Volgens regeringswoordvoerder Dieter Vogel zal de bondsoverheid niet op een dergelijke bijeenkomst aandrigen. "Als een van de twee (de VS of Rusland) ons uitnodigen, dan komen we. Maar we nodigen niet onszelf uit", zei Vogel in een verwijzing naar het Franse voorstel om in de Canadese havenstad tot een extra G-7 top te komen. Bonn is van mening dat het westen eerst moet nagaan in welke mate de Russische hervormingen kunnen worden gesteund, een onderwerp dat afgelopen weekende in het kader van de G-7 in Hongkong is besproken.

Frankrijk had voorgesteld een extra vergadering van de groep van zeven belangrijkste industrielanden (G-7) over Rusland te beleggen. De vergadering zou begin april in Vancouver in Canada moeten plaatsvinden, zo heeft een Franse regeringswoordvoerder woensdag meegedeeld.

ontheven. De Nationale conferentie was in het leven geroepen om de overgang naar een democratisch bestel te begeleiden. Die functie is nu overgenomen door de Hoge raad van de republiek, die als overgangsparlement fungeert.

Birindwa is een vroegere strijdmakker van Tshisekedi, die de oppositie tegen Mobutu leidt. Birindwa werd op 1 maart 1993 uitgezet omdat hij zou "flirten" met de aanhangers van Mobutu. Het politiek conclaaf bestaat uit zo'n 195 personen.

Mobuto's politieke raad wijst eigen premier aan

KINSHASA - Het 'politiiek conclaaf' van Zaire, dat president Mobutu Sese Seko op 9 maart instelde om de crisis in het enorme Afrikaanse land op te lossen, heeft woensdag Faustin Birindwa benoemd tot premier. Dat is uit welingeachte kringen rond het conclaaf vernomen.

Birindwa moet Etienne Tshisekedi opvolgen, die in augustus 1992 door de Nationale conferentie als premier werd gekozen maar in februari dit jaar door Mobutu uit zijn functie werd

VN-commandant Morillon vanuit Srebrenica: Niemand kan zo'n tragedie dulden

BELGRADO - De chef van de VN-vredesmacht voor Bosnië, de Franse generaal Philippe Morillon die maandag zwoer in Srebrenica te blijven totdat het konvooi de stad bereikt, deed woensdag een dramatisch beroep op de Serviërs.

"Ik ben naar Srebrenica gekomen in het belang van de vrede en Uw land. Terwijl Uw soldaten nu zelfs in de direct omringende bergen vechten, alleen om nog een paar kilometer terreinwinst te maken, dreigen hier duizenden kinderen van honger te sterven als er geen konvooien komen. Niemand ter wereld kan zo'n tragedie dulden. De vrede staat op het spel."

Hij vervolgde: "Vrede klopt op de deur op hetzelfde moment dat ik nu spreek. Vrede zal U brengen wat U zegt te willen voor eerbiediging van het recht van eenieder op vrijheid en waardigheid. Stelt vertrouwen in de VN. U weet heel wel dat wij Uw vijanden niet zijn. Begrijp goed dat ik ook voor U, de Serviërs, naar Srebrenica ben gekomen en hier zal blijven", aldus het communiqué van Morillon dat in Sarajevo verscheen.

ONAANVAARDBAAR De Serviërs hebben woensdag toestemming gegeven voor het vertrek van drie hulpkonvooien, naar Gorazde, Sarajevo en Tuzla, die tot dusverre werden tegengehouden

aan de grens van Servië met Bosnië. Maar de patstelling over het vierde konvooi, dat voedsel en andere humanitaire hulp vervoert voor een ander Moslim-bolwerk, Srebrenica, duurde voort, zei woordvoester Lyndall Sachs van het VN-hoge commissariaat voor de vluchtelingen in Belgrado.

Volgens woordvoerder majoor Luuk Niessen van de VN-vredesmacht in Kiseljak is de nieuwe eis van Servische commandanten dat het konvooi zonder gewapende escorte van de VN naar Srebrenica komt, onaanvaardbaar omdat bescherming noodzakelijk is gebleken. Afgelopen donderdag reed een vergelijkbaar konvooi nog op een mijn.

VN-functionarissen in New York zeiden dat met het hoofdkwartier in Geneve wordt overlegd over een plan om de levering van hulp aan door Serviërs beheerste plaatsen en dorpen in oost-Bosnië op te schorten, als het konvooi naar Srebrenica geblokkeerd blijft en de Serviërs andere konvooien opnieuw hinderen. In november pasten de VN deze tactiek voor het eerst toe. Toen blokkeerden de Serviërs ook een konvooi naar Srebrenica. Uiteindelijk kon het konvooi naar die plaats op 28 november door. Het was de eerste humanitaire hulp die de plaats bereikte sinds het begin van de oorlog eind maart 1992.

Saddams zwager inspecteert heropende fabriek



■BAGHDAD - De zwager van president Saddam Husayn, generaal Hussayn Kamel Hassan (rechts) inspecteert een machinefabriek in Baghdad. Hij deed dit als hoofd van de Organisatie van militaire industrialisatie bij gelegenheid van de heropening van het Al-Nida-concern. Dit bedrijf werd door de Verenigde Staten met veertig kruisraketten gebombardeerd begin dit jaar omdat het een onderdeel zou zijn van het Iraakse nucleaire programma voor kernwapens. (AFP-satellietfoto)

Na aanvaarding Bosnië-vredesplan: NAVO: binnen 72 uur 50.000 man op been

BRUSSEL - De NAVO heeft woensdag plannen goedgekeurd om binnen 72 uur nadat Serviërs, moslims en Kroaten het VN-vredesplan aanvaardden zeker vijftigduizend man troepen naar Bosnië te sturen om toe te zien op de naleving van het akkoord.

Dit aantal kan echter volgens NAVO-diplomaten al snel in de honderdduizenden gaan lopen als het akkoord wordt geschonden en er sterk verzet wordt geboden. Een probleem is nog wie het bevel zal voeren over de troepen; de NAVO, waarvan het militaire bevel onder leiding staat van de VS, of de Verenigde Naties. Washington stelde vorige week

voor dat de NAVO deze taak moet krijgen krachtens een mandaat van de VN.

Maar Frankrijk, dat niet is geïntegreerd in de militaire structuur van de NAVO, aarzelt om, zeker nu de koude oorlog ten einde is, de rol van het bondgenootschap uit te breiden en wil de hele operatie laten leiden door de VN. De VS stellen daar, met steun van verschillende andere bondgenoten, tegenover dat het uitgebreide bevelnetwerk en de militaire infrastructuur van het bondgenootschap de NAVO het geschiktst maken om een operatie te leiden. Die belooft uiterst ingewikkeld te worden en kan leiden tot vele slachtoffers onder de troepen.

Mede-deelgenoot van klein-Joegoslavië: Montenegro steunt plan van Vance en Owen voor vrede

PARIJS - Montenegro heeft woensdag op het moment van de hervatting van het vredesoverleg over Bosnië in New York door de internationale bemiddelaars Cyrus Vance (VN) en Lord Owen (EG) zijn "volledige steun voor het plan Vance-Owen" uitgesproken. Montenegro geldt als een bondgenoot van Servië, waarmee

het klein-Joegoslavië vormt. De uitspraak kwam van de Montenegrijnse minister van Buitenlandse zaken, Miodrag Lekic, in Parijs na afloop van een gesprek tussen president Momir Bulatovic van Montenegro en zijn Franse ambtgenoot Francois Mitterrand.

De Bosnische Serviërs en moslims hebben beiden bezworen tegen het plan Vance-Owen dat de Serviërs 43 procent van het grondgebied van Bosnië zou geven vergeleken met de 70 procent die zij thans beheersen. Diplomaten verwachten dat de moslims in de nieuwe onderhandelingsronde in New York zullen instemmen met het plan, ofschoon zij menen dat het de militaire winst van de Serviërs bevestigt en een beloning betekent voor "etnisch zuiveren" van niet-Servisch gebied.

NAVO en Warschaupact zijn op weg naar vredesaanpak

DEN HAAG - De lidstaten van de NAVO en hun voormalige vijanden van het Warschaupact hebben deze week de eerste concrete stappen gezet op weg naar gezamenlijke vredesoperaties.

Dat heeft een lid van de Nederlandse delegatie bij de NAVO woensdag tegenover het ANP verklaard. De permanente vertegenwoordigers van de lidstaten bij de NAVO bereikten maandag op het NAVO-hoofdkwartier in Brussel overeenstemming met collega's uit de voormalige Oostbloklanden (waaronder Rusland) over het ontwikkelen van een gezamenlijke militaire planning en het opzetten van een datasysteem waarin de legereenheden worden opgenomen die voor eventuele vredesoperaties in aanmerking komen.

De NAVO en de Oosteuropese landen, waarmee ze in

het kader van de Noordatlantische samenwerkingsraad (NASR) overleg voert, kwamen in december overeen om na te gaan in hoeverre ze in de toekomst gezamenlijk 'peace-keeping' operaties kunnen uitvoeren.

De nu gemaakte afspraken hebben vooral betrekking op de voorbereidingen voor vredesmissies. De belangrijkste uitkomst van het overleg is dat de betrokken landen gaan inventariseren welk materieel en welke middelen nodig zijn voor 'peace-keeping'.

Vervolgens wordt een datasysteem opgezet waarin de gegevens van de troepen, de voorraden en het materieel worden opgeslagen die voor een dergelijke missie kunnen worden ingezet. Tot slot wisselen de landen informatie uit over hun trainingsprogramma's, wat moet resulteren in gezamenlijke trainingen en oefeningen.

EG stelt voedsel beschikbaar: Bonn en Moskou gaan met droppings meedoen

FRANKFURT - Duitse bemanningen oefenen om vanaf volgende week met drie transportvliegtuigen deel te nemen aan de Amerikaanse droppings van hulp boven Bosnië. Dat heeft een woordvoerder van het Duitse ministerie van Defensie woensdag meegedeeld op een pers-

conferentie. Ook de Russen komen oefenen voor deelname aan deze humanitaire Amerikaanse operatie.

De Duitse piloten hebben geen ervaring met het droppen vanaf grote hoogten van tussen de drie- en de vierduizend meter, een methode die de Amerikanen gebruiken om buiten het bereik van luchtafweer te blijven. Bovendien moeten de Duitse C-160 Transall-transportvliegtuigen worden voorzien van extra navigatiesystemen om in formatie te kunnen vliegen met de Amerikaanse C-130 Hercules-toestellen.

Naar wordt verwacht komen deze week ook Russische deskundigen naar de Amerikaanse luchtmachtbasis Rhein-Main bij Frankfurt om de laatste voorbereidingen te treffen voor Russische deelneming aan de vluchten.

De Europese commissie stelt 2,2 miljoen gulden beschikbaar voor de aankoop van voedselpakketten, die zo snel mogelijk door de Amerikanen of eventueel de Russen boven Bosnië-Hercegovina zullen worden afgeworpen. Welgeteld gaat het om 175.000 pakketten van 1.700 gram, bestaande uit een 'dagrantsen' voor een persoon van twee kant-en-klaarmaaltijden, waterzuiveringstabletten en andere eerste levensbehoeften. Dit gebeurt onder de hoede van het Hoge commissariaat voor de Vluchtelingen van de VN (UNHCR) en het Britse bureau voor ontwikkelings-samenwerking (ODA).

De Regering van de
Nederlandse Antillen

roept sollicitanten op voor de functie van

**MAATSCHAPPELIJK WERKER M/V
bij de Voogdijraad op St. Maarten**

Plaats in de organisatie:
De maatschappelijk werker m/v ressorteert rechtsstreeks onder de Secretaris Voogdijraad.

Inhoud van de functie

- het verrichten van onderzoek en rapporten hierover op verzoek van diverse instanties zoals het Gerecht, Voogdijraad, Raad van de Kinderbescherming en Plaatselijk Hoofd van Politie naar bepaalde vraagstukken.
- het concipiëren van rekwisten en brieven.
- het schriftelijk en mondeling rapporteren en adviseren van het gerecht m.b.t. sociale en juridische aangelegenheden van minderjarigen.
- het te woord staan van cliënten, het afleggen van huisbezoeken en het behandelen van sociale-, huwelijks- en financiële problemen.

Functie-eisen:

- Diploma HBO maatschappelijk werk.
- bij voorkeur kennis van en ervaring met wetgeving op het gebied van kinderscherming.
- kennis van kinderschermingswerk strekt tot aanbeveling.
- goede contactuele en organisatorische eigenschappen.
- goede schriftelijke en mondelinge uitdrukingsvaardigheid in het Engels, Nederlands, Papiaments en Spaans.

Arbeidsvoorwaarden.

De bezoldiging is afhankelijk van opleiding en ervaring en zal geschieden conform het Bezoldigingslandsbesluit. Verder zijn van toepassing de rechtspositieregelingen voor overheidspersoneel.

Sollicitaties met Curriculum Vitae binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie te richten aan de wnd. Sekretaris van de Voogdijraad St. Maarten, P.O. Box 191, Philipsburg, St. Maarten N.A.

In verband met de door de Regering afgekondigde personeelsstop genieten lands- en eilandsambtenaren de voorkeur.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectie-procedure.

CULTIMARA
SUPERMARKET

Onze speciale aanbieding
geldig van 19 maart t/m 25 maart

Een luncpakket voor "Elck wat wils" een sortering van:
Kaas, salami en turkey ham
100 gram **1,99**

VAN ONZE VLEESAFDELING

Tartaartjes
Beef Mula
Porkchops

500 gram **6,00**
500 gram **4,75**
500 gram **5,50**

CULTIMARA
SUPERMARKET

De supermarket die weet wat de klant toekomt
Bezoek daarom onze "koffiecorner" waar u gezellig uw kopje koffie of thee kunt drinken. U bent van harte welkom!



BEKENDMAKING

Ingevolge artikel 3 van het "Arbeidsvredebesluit III" (P.B. 1978 no. 243) maakt ondergetekende bekend dat:

- de dag van het referendum onder de werknemers van Rumours Food & Beverage Consultants N.V. is vastgesteld op woensdag 7 april 1993.
- de plaats van het referendum is een kamer in de Lions Dive Hotel te Bepor Kibira.
- de gelegenheid om te stemmen bestaat van 14.30 uur tot 17.00 uur.
- de verkiezing die gerechtigd is om aan dit referendum deel te nemen is de Hoofdeling.
- elke van de personen vermeld op de bijlage van de brief van ondergetekende, getekend 18 maart 1993 aan betrokken partijen stemgerechtigd zijn en mogen deelnemen aan dit referendum.

Willemstad, 18 maart 1993
De Landeambiddelaar
Mw. drs. M. Schill-Maria



BONSAI

BILJET

10%

10%

Geldig op cash-aankopen van 10 t/m 31 maart

Ten gunste presidentieel systeem

Advies voor Jeltsin: Schakel parlement uit

MOSKOU - De naaste adviseurs van de Russische president Boris Jeltsin zien de invoering van een presidentieel systeem, om een eind te maken aan de machtsstrijd met het conservatieve parlement, als een gerechtvaardigde maatregel. Dat is de uitkomst van de vergaderingen die Jeltsin woensdag hield met de hoogste staatsraden in Moskou. Tevens riep Jeltsin op tot versterking van het Gemeenbest van onafhankelijke staten (GOS).

In het Kremlin vergaderde Jeltsin met de Veiligheidsraad (V-raad), het hoogste orgaan op veiligheidsgebied in het land, en vervolgens met de adviseerende Presidentiële raad. Sinds het Congres van volksafgevaardigden hem vorige week een groot deel van zijn bevoegdheden ontnam, bestudeert Jeltsin de opties die hem resteren om het economische en politieke hervormingsbeleid voort te zetten. Al dagen wordt gewacht op verdere stappen van de president. De Presidentiële raad gaf hem vrijdag tot het volk te richten om zijn standpunten duidelijk te maken.

In beide raden kreeg Jeltsin steun voor zijn streven naar een presidentieel stelsel dat het congres zou uitschakelen. "Veel leden van de Presidentiële en de Veiligheidsraad" zijn van mening dat de president het morele en vooral het constitutionele recht heeft om presidentiële bestuursinstructies te geven, zoals zijn woordvoerder Vjatsjeslav Kostikov na afloop. Er werd echter niet gesproken over de afkondiging van de noodtoestand.

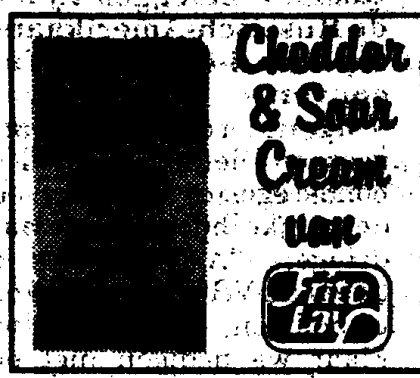
STANDVASTIGE TAAL Van Jeltsin's ministers kwam standvastige taal: "De president heeft de toestand volledig onder controle", aldus Andrej Kozyrev van Buitenlandse zaken. Centraal is er ook over het tegenwoordig minister Pavel Graciov van

Defensie woensdag, en over de ex-Sovjet kernwapens, aldus maaraschik Jevgeni Sjapojnikov, bevelhebber van de GOS-strijdkrachten.

Maar tegenover de rangingskrant Rossijskije Vesti zei vice-premier Sergej Sjachraj dat Jeltsin, het parlement, noch een geheimzinnige "derde kracht" in staat zijn uitzoenderingmaatregelen door te voeren. Naar zijn zeggen zoekt de president een compromis. "Zonder nationale consensus komen we niet uit de impasse. Theoretisch zitten we allemaal in hetzelfde bootje, maar helaas zijn we nu allen bezig gaten in de bodem te boren."

In schril contrast met de politieke machtsstrijd in eigen land stond Jeltsin's oproep tot eenheid en samenwerking voor het Gemeenbest van onafhankelijke staten (GOS), dat niet aan de verwachtingen voldoet. In

een verklaring die door minister Kozyrev werd voorgelezen, riep hij op tot de instelling van centrale organen voor de statenbond. "Zonder een strakke organisatie en het opzetten van instanties om de vrijwillige coördinatie van onze activiteiten te coördineren, blijft ons Gemeenbest een vormloze instelling", zei Kozyrev namens Jeltsin op een persconferentie. De hoofdschap was gericht aan de GOS-top die op 30 april in Jerevan moet plaatsvinden.



Kroon wankel in Nieuw Guinea en Australie Elizabeth II verliest in Stille Oceaan terrein

SYDNEY - De positie van de Britse monarchie in het gebied van de Stille Oceaan raakt steeds meer aan het wankelen. Na Australië tekent zich nu ook in Papua-Nieuw-Guinea en mogelijk zelfs Nieuw-Zeeland de tendens af te breken met de Britse koningin in het verre Europa.

De drie staten zijn parlementaire monarchieën met koningin Elizabeth II als staatshoofd. Premier Patau Wingit van Papua-Nieuw-Guinea verklaarde woensdag in het parlement in Port Moresby: "Onderdelen van de grondwet zouden achterhaald kunnen zijn in een tijd waarin het land naar vooruitgang streeft. Het land heeft zijn eigen identiteit en zijn eigen organen nodig". Een van de afgevaardigden zei dat de jongste schandalen rond de koninklijke familie van de banden van Papua-Nieuw-Guinea met de monarchie een lachertje hebben gemaakt.

De Australische premier Paul Keating heeft na zijn verkiezingsgezege afgelopen zaterdag duidelijk gemaakt dat hij het land in de periode tot het jaar 2001 tot een republiek wil maken. Keating, leider van de Labour-partij, zorgde vorig jaar voor verontwaardiging in Groot-Brittannië toen hij bij koningin Elizabeth tijdens het staatsbezoek in Australië de arm over de koninklijke tafel legde en zijn vrouw Annita de diene buiging weigerde.

GAZA - Achtendertig mensen hebben woensdag schotwonden opgelopen tijdens nieuwe botsingen met het Israëlische leger in de bezette Gaza-strook.

zeventig anderen had gewond. Op de bezette westelijke Jordaanoever staken joodse kolonisten intussen woensdag een represaille voor de dood van twee joden die een eerder door een Arabisch vrachtwagen waren overreden, een Arabisch benzinstation in brand. Elders sloten de kolonisten weg af en vuurden zij op Arabische auto's. Ook werd dinsdag in het donker langs de weg van Ramallah naar Jeruzalem de banden van Arabische auto's doorgesneden.

Drieëndertig van de gewonden waren afkomstig uit de stad Khan Yunis en het nabijgelegen vluchtelingenkamp. Vijf mensen werden gewond bij andere botsingen. De nieuwe rellen deden zich voor een dag nadat het leger in eerdere botsingen in Khan Yunis twee mensen had doodgeschoten en

ME-CO N.V.

Wegens uitbreiding van onze activiteiten zoeken wij iemand voor de functie van:

UITVOERDER

- Opleidingshivo
- M.T.S. of gelijkwaardig
- Ervaring
- Minimaal 5 jaar

Sollicitatie vergezeld van curriculum vitae schriftelijk naar: Postbus 216 - Curaçao

PHILTEROS TRUST LIMITED A.V.V.

(in liquidatie)

In de op 16 maart 1993 ten kantore van de vennootschap gehouden algemene vergadering van aandeelhouders van PHILTEROS TRUST LIMITED A.V.V., is besloten om met ingang van 31 maart 1993 tot ontbinding en algehele liquidatie van de vennootschap over te gaan.

Het Plan van Uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling, is nadergelegd ten kantore van het Handelsregister en bij het kantoor der vennootschap, alhier.

De Liquidatrice

BIRDLAND

WATERFORT BOOGJES - PUNDA

LIVE MUSIC - GRILL

Iedere vrijdag van 18 - 19.30 uur

Happy Hour

Orkest van de grill

Muziek van Konink Steelpan

Onze grill wordt geheel verzorgd door Mondo van "Pinguino Di Oro" met grill gerechten ala "Gaucho" style.

Iedere avond Live Music met lokale en internationale artiesten.

Iedere zondag: Konink Steel Pan

Iedere donderdag: Wally Brown

De Orkest als gastmuzikant

Elk maand House Band

Onze konink terrore ligt aan de zijde van de grill.

Openingsuren: Café Restaurant 18.00 uur - Late Night 21.00 uur

Uitsluitend tot 4 uur Waterfortboogjes 18.00 uur - Late Night 21.00 uur

STAVAN

Wij hebben nu een comfortabele kamer met een badkamer en een keuken met een kookplaat en een koelkast.

De kamer is voorzien van een televisie, een radio en een telefoon.

De prijs is € 150,- per maand.

Interesse? Bel 06-4800-4800

PIZZA

De beste pizza's van Curaçao

Bel 06-4800-4800

M&V TECHNOLOGY DEVELOPMENT A.V.V.

(in liquidatie)

In de op 16 maart 1993 ten kantore van de vennootschap gehouden algemene vergadering van aandeelhouders van M&V TECHNOLOGY DEVELOPMENT A.V.V., is besloten om met ingang van 31 maart 1993 tot ontbinding en algehele liquidatie van de vennootschap over te gaan.

Het Plan van Uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling, is nadergelegd ten kantore van het Handelsregister en bij het kantoor der vennootschap, alhier.

De Liquidatrice

ELSI INVESTMENTS A.V.V.

(in liquidatie)

In de op 16 maart 1993 ten kantore van de vennootschap gehouden algemene vergadering van aandeelhouders van ELSI INVESTMENTS A.V.V., is besloten om met ingang van 31 maart 1993 tot ontbinding en algehele liquidatie van de vennootschap over te gaan.

Het Plan van Uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling, is nadergelegd ten kantore van het Handelsregister en bij het kantoor der vennootschap, alhier.

De Liquidatrice

UITNODIGING

Gaand met de 100ste verjaardag van de oprichting van de Siba Capriles lezingencyclus door Dr. Nicolaas H. Diegman

De lezing wordt gegeven op vrijdag 19 maart 1993 om 19.00 uur in de aula van de Universiteit van Curaçao.

De lezing is gratis.

De lezing wordt gegeven door Dr. Nicolaas H. Diegman, auteur van het boek "De 100ste verjaardag van de oprichting van de Siba Capriles lezingencyclus".

De lezing wordt gegeven in de aula van de Universiteit van Curaçao.

De lezing is gratis.

De lezing wordt gegeven door Dr. Nicolaas H. Diegman, auteur van het boek "De 100ste verjaardag van de oprichting van de Siba Capriles lezingencyclus".

De lezing wordt gegeven in de aula van de Universiteit van Curaçao.

De lezing is gratis.

HET CURACAOSCH MUSEUM

De opening bij te wonen van een overzichtsexpositie van de geschiedenis van Curaçao

De opening is op zaterdag 20 maart 1993 om 10.00 uur v.m.

De expositie wordt gehouden in het museum van Curaçao.

De expositie is gratis.

De expositie wordt gehouden door de Curaçaose Museumvereniging.

De expositie wordt gehouden in het museum van Curaçao.

De expositie is gratis.

De expositie wordt gehouden door de Curaçaose Museumvereniging.

De expositie wordt gehouden in het museum van Curaçao.

De expositie is gratis.

IN SAMENWERKING MET

FEFFIK

ORGANISEREN

INNOVATIE DAGEN IN CURAÇAO

Dagelijks is het mogelijk documentatie te zien, informatie te verkrijgen en worden een tweetal lezingen gehouden.

Datum: 22, 23 en 24 maart 1993

Tijd: 16.00 uur - 19.30 uur

Plaats: Hotel van der Valk Plaza

Vereniging: Nederlandse/Engelse Gemeenschap

Kosten: Gratis

Onderwerpen: Aardlekschakelaars, door Dhr. A. de Blaauw en F. Kuipers (HOLEC)

Moderniseringstechnieken voor elektriciteit en toekomst (bedrijfsstechnieken, systemen en componenten) door Dhr. A. de Blaauw en F. Kuipers (HOLEC)

PLC's (Programmeerbare Logische Controller) door Dhr. A. de Blaauw en Aron Verschuur & Marlene Zambrano (Gastheer van A. de Blaauw, Venezuela)

Koersen Centrale Bank

TOT ZIENS BIJ DE H.A.S.

MENSEN



■ Helen Hayes (rechts) overleed woensdag op 92-jarige leeftijd. Tijdens haar toneel- en filmcarrière ontving zij drie Tony's, een Emmy en twee Oscars. Op de foto staat zij met de actrice Anna Lee.

Veiling

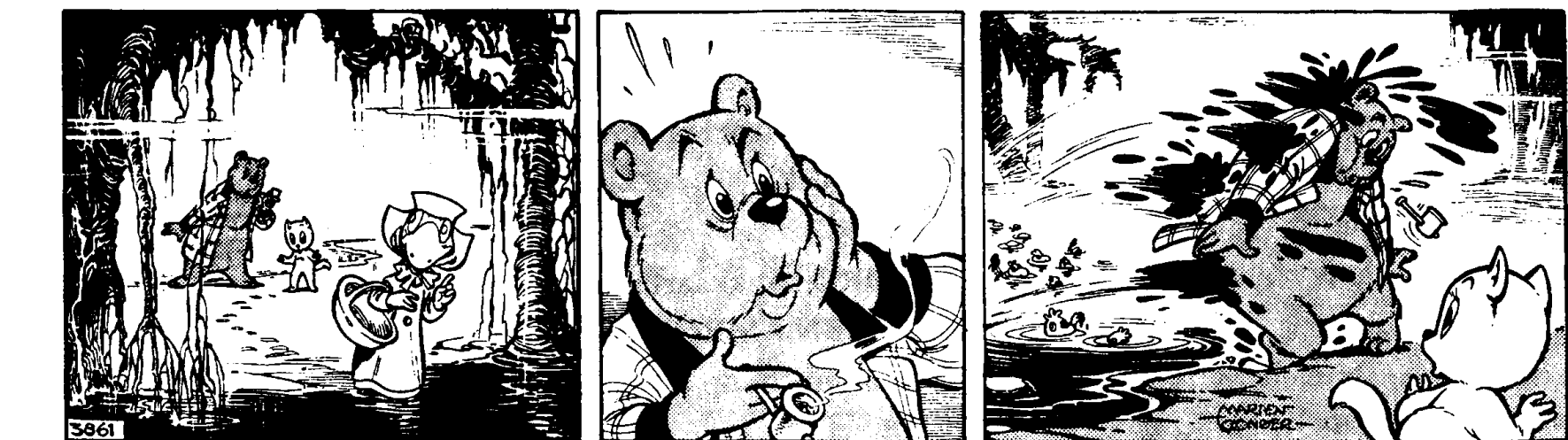
Het Amsterdamse veilinghuis Troostwijk heeft het contract gekregen om alle goederen van de wereldtentoonstelling Expo 1992 in Sevilla te veilen. Op de veiling van 8 tot en met 14 mei in Sevilla komen onder meer praelwagens en gebouwen onder de hamer alsmede de troon waarop de Spaanse koning Juan Carlos de opening verrichtte.

Britse vrouw bewaart lijk van echtgenoot

Een Britse vrouw heeft maandenlang het lijk van haar overleden echtgenoot op de sofa in de woonkamer bewaard, omdat zij weigerde te aanvaarden dat hij dood was, zo zei de politie in West-Bromwich, een voorstad van Birmingham, woensdag.

Thomas Handley overleed ongeveer zes maanden geleden op 46-jarige leeftijd aan hartproblemen. Zijn vrouw Paula (62) kon echter geen afstand doen van het lijk. De politie, die door familieleden was gewaarschuwd, vond de volledig geklede stof-felijke resten zittend op de bank, in de woonkamer.

Heer Bommel en de nozellarven door Marten Toonder



3861 — "Wil je 't beter weten?" vroeg de baker geïrriteerd. "We hebben het altijd zo gedaan en daarom is dit de beste manier. Maar je bent zeker van stad".

"Van stand ben ik", zei heer Ollie waardig, "en ik moet zeggen dat ik zeer geschokt ben door dit gebeuren. Kleuters laten opgroeien in een moeras! Het idee! Waar is de warmte en de liefde van het ouderhuis, als u begrijpt wat ik bedoel?"

"Nee, dat begrijp ik niet", zei de baker schouderop-halend. "Waar praat je over?"

Met deze woorden wendde ze zich om en repte zich voort want het drong tot haar door, dat ze haar tijd verpraat had. En praatjes vullen geen gaatjes, zoals het Drasgloomse spreekwoord zegt.

"Ach, ach", hernam heer Bommel zuchtend. "Wat

Wubbo Ockels hooooogleraar

Nederlands enige ruimtevaarder Wubbo Ockels is benoemd tot hoogleraar aan de faculteit Lucht- en Ruimtevaarttechniek van de Technische Universiteit in Delft. Woensdag 24 maart houdt hij daar zijn entree.

De 46-jarige Ockels ziet zijn benoeming als een uitdaging om de technische studenten in Delft een extra stimulans mee te geven voor hun toekomstige loopbaan.

VS-soldaat in Somalië staat terecht in tent

Gezeten op een houten bankje ziet de Amerikaanse sergeant Walter Andrew Johnson zwijgend en gespannen de stoet getuigen langskomen, soldaten zoals hij. De 25-jarige marinier schoot op 4 februari tijdens een patrouille in Muqdisho een Somalische jongen dood. Nu loopt hij het risico voor de bijzondere krijgsraad te moeten verschijnen, op beschuldiging van 'overmatig gebruik van geweld'.

Onder een khaki-tentdoek,

Hulpvrij voor dierenartsen met zelfmoordneigingen

De organisatie van veeartsen in Groot-Brittannië heeft een telefonische hulpvrij geopend voor dieren-dokters die het niet meer zien zitten. De bond met 13 duizend leden heeft tot deze maatregel besloten omdat het aantal veeartsen dat zelfmoord pleegt, drie keer zo hoog ligt als onder beoefenaars van andere beroepen.

Boeren staan als tweede op de lijst van zelfmoorde-naars. De financiële problemen op het platteland leiden er toe dat zij overwegen een eind aan hun leven te maken. Het feit dat ze chemicaliën, vergif en vuurwapens haast binnen hand-reik hebben, maakt dat ze 'de daad ook makkelijker bij het woord kunnen voegen dan andere mensen'.

Hoog op de lijst van zelfmoordgevoelige beroepen staan apothekers, tandartsen en huisdokters. Het aantal apothekers en tandartsen in het Verenigd Koninkrijk dat zelfmoord pleegt, is twee keer zo hoog als het gemiddelde.

Duidelijk onder het gemiddelde ligt het aantal zelfmoorden onder mensen die beroepsmatig met het onderwijs te maken hebben. Zij komen niet verder dan een zesde van het gemiddelde. Hogere ambtenaren en fysiotherapeuten blijken ook nauwelijks of niet zelfmoord te plegen.

Voor het eerst sinds 1911 stijgt het aantal mannen dat zelfmoord pleegt, vooral onder de 45 jaar, terwijl zelfmoord onder vrouwen afneemt.

Laatste lid gangsterbende VS overleden

Het laatste lid van de roem-ruchte gangsterbende van Bonnie and Clyde, die in de jaren dertig moordend en rovend door het zuiden van de Verenigde Staten trok, is overleden. Ralph Smith Fults (82) werd woensdag in Dallas, Texas, ter aarde besteld.

Fults was zijn criminele loopbaan begonnen als veertienjarige met een overval op een snoepwinkel. Hij ontmoette Clyde Barrow, de latere leider van de bende, in de gevangenis. Fults verliet de bende voor het bloedige einde en nam de taak op zich kinderen te weerhouden van het betreden van het pad der misdaad. Hij kreeg later amnestie en werd in 1954 vervroegd vrijgelaten.

Shanghai is van plan volgende maand de voedselbonnen voor graan en olie af te schaffen. De maatregel zal een einde maken aan een systeem dat sinds de oprichting van de volksrepubliek in 1949 bestaat en waardoor miljoenen Chinezen deze basisvoedingsmiddelen tegen gereduceerde prijzen konden kopen.

Vanaf 1 april zullen de prijzen voor graan en olie in de stad worden vrijgelaten.



■ KANDAL PROVINCE — Een boer in Cambodja inspecteert zijn oogst aan marihuana, een vijftig kilo met een straatwaarde van 70 Amerikaanse dollars. Na verkoop zullen de drugs worden gesmokkeld naar het buitenland. Cambodja streeft Thailand voorbij als smokkelland en in de productie van drugs.

Liefdadigheid met een korreltje zout

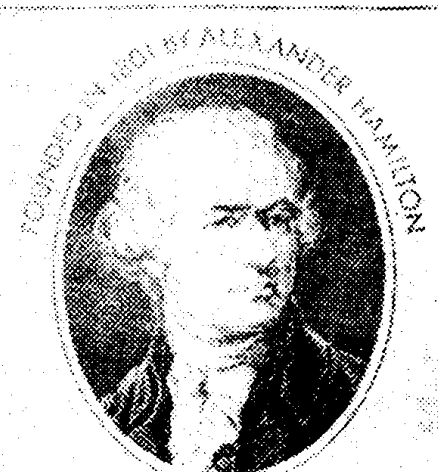
Een 76-jarige Belgische priester is woensdag in Antwerpen veroordeeld tot twee jaar gevangenisstraf. De man had geld verduisterd van een liefdadige instelling, die hij zelf had opgericht.

De priester liep tegen de lamp toen hij zich bij justitie meldde, omdat een 25-jarige drugsverslaafde hem een miljoen Belgische frank had afgeperst. Bij het onderzoek bleek echter dat er uit de kas van de stichting, die de priester beheerde, zes miljoen frank was verdwenen.

De Belgische volksvertegenwoordiging wil een onderzoek naar het illegaal gebruik van hormonen in de vleesproductie.

Een uitgebreide reportage over het doen en laten van de hormonenmafia in een bekend Belgisch tijdschrift was voor de parlementariërs de druppel die de emmer deed overlopen. Zeven jaar geleden werd het gebruik van groeibevorderende hormonen wettelijk aan banden gelegd, maar de handel erin tiert nog welig en blijkt uitermate lucratief.

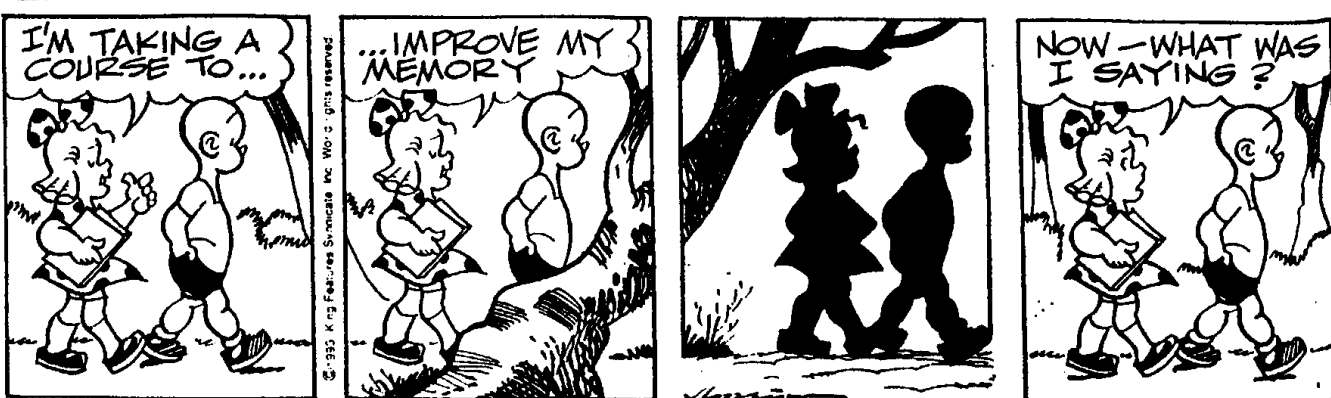
NEW YORK POST



■ NEW YORK — Alexander Hamilton, de oprichter van de 'New York Post' werd hielend afgebeeld op 16 maart, nadat de krant op 15 maart niet was verschenen. De huidige werknemers hebben stevige kritiek op de nieuwe eigenaar Abe Hirschfeld. "Who Is This Nut?", vroegen zij zich publiekelijk af in de artikelen van de 'New York Post'.

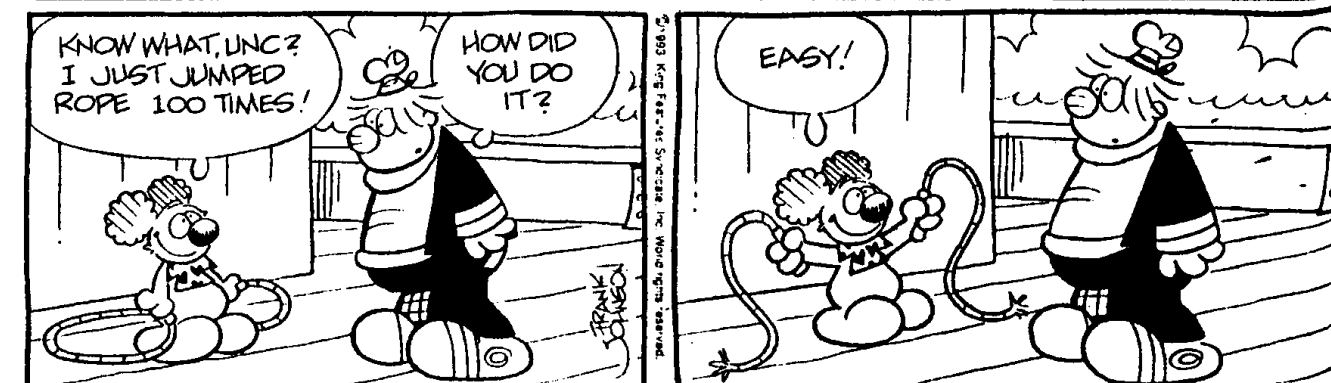
HENRY

By Dick Hodgins



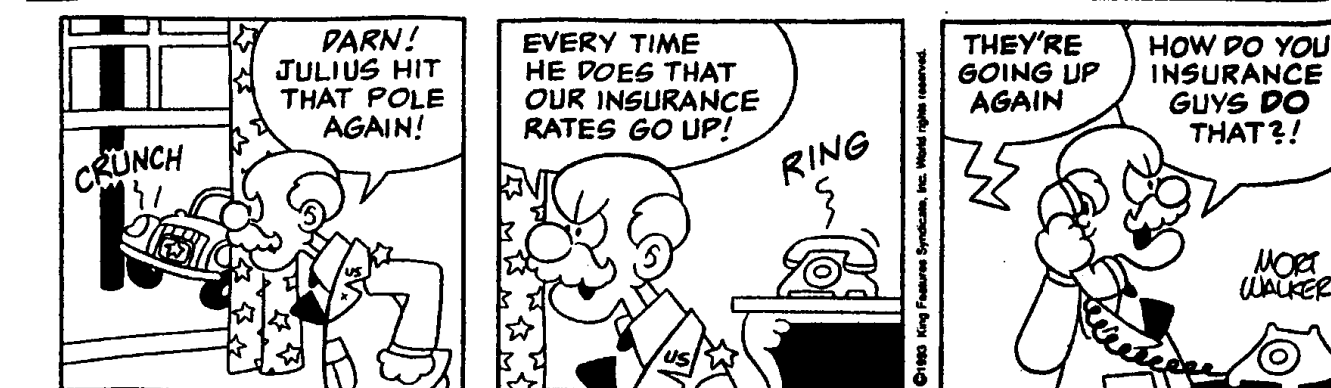
BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson



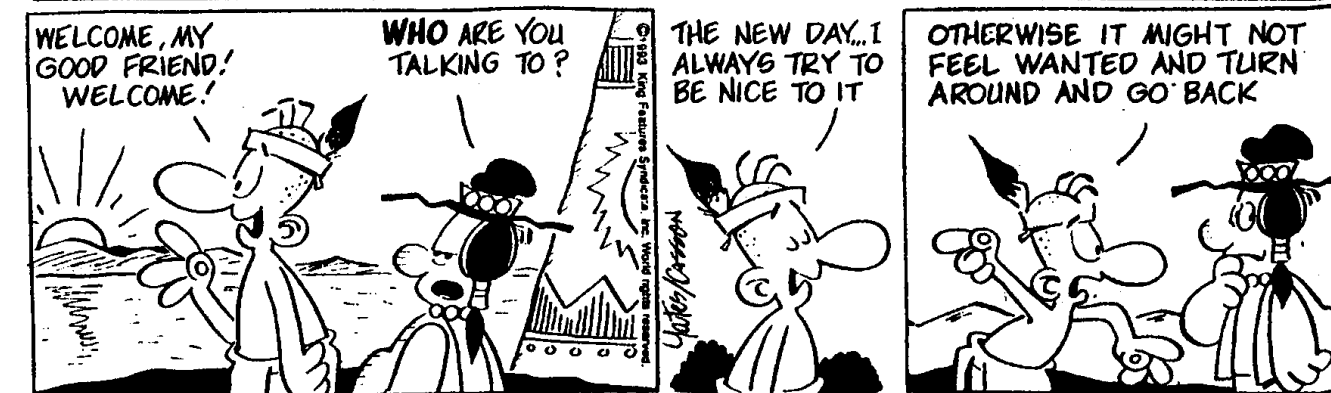
BEETLE BAILEY

By Mort Walker



REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



Vakmanschap is meesterschap
Laat Uw tegels door een vakman zetten
En zeker ook Uw metselwerk
Bel 671641
voor een vrijblijvende offerte

THE ART OF NOISE
IS BACK
CD's en cassette's 7/84 tel. 61611

Modala
DAMES EN HERENMODE
Onze openingstijden zijn van ma t/m za. 8.30 - 12 en 14.30 - 18.00 uur.
Polarisweg 9A - tel: 617918

TE KOOP AANGEBODEN OPGEKNAPTE WONING TE MATANCIA
Gezellige woning, gelegen op 1.080 m² eigendomsgrond, met 3 slaapkamers, 1 badkamer, moderne keuken, woonkamer, leuke overdekte achterporch, overdekte voorporch, hek met remote control en mooie tuin met groot zwembad, deepwell en drijsysteem.
Annex: modern appartement met slaapkamer en badkamer.
Prijs : Naf. 398.000,-

Grilled B.B.Q. van Julo

Shade Decoration
International bedrijf biedt grote sortering kwaliteits
VERTICAL BLINDS
in verschillende kleuren, gefabriceerd op Curaçao voor het hele Caribisch gebied.
Bel Tel.: 678833 of kom langs
Breda 31
Fax: 243283

RENTAL & SERVICES N.V.
TE HUUR OP WEEPPUNT
Eenvoudige
WASBEREIJERS
op minder dan 2 minuten lopen van bad en strand.
Tel: 677315 Fax: 677371

S.O.V. - ASIEN TO
Iedere vrijdag van 12.00 - 14.00 uur
heerlijke krioyo gerechten
om mee te nemen of om te eten in ons air-conditioned restaurant.
19-3-1993
Kabritu stoba ku aros moro, piska of baklou
20-3-1993 Kabritu stoba, piska of baklou.
24-3-1993 Piska, piska of baklou.
Voor reserveringen:
Food & Beverage Department, Tel.: 663817 of Restaurant na 10.30 uur v.m. Tel.: 663336.

Realco
Pieternell 6A, Curaçao N.A.
Tel.: 66225 Fax: 66271
TE KOOP AANGEBODEN TE CAS GRANDI
Groot nieuw huis met heel veel klm vlakbij Barbars Beach.
ANG 10.000,-

TE HUUR GEVRAAGD GROOT HUIS
In de buurt van de haven
1.700,- beloning.
Tel.: 685067
van 12.00 tot 14.00 uur

TE KOOP Special Edition FORD
Mercury Topaz XRS 1989
zo goed als nieuw
inlichtingen:
Tel: 687054
na 17.00 uur

Exclusieve KLEDING en BADMODE bij COCO
Parkeerterrein Avila Beach

TUINCENTRUM BANDA ARIBA
op de weg naar Montaña, L.O. Hoenderberg, tel. 671793/674342
Een kleine zending mobiles, rookverdrijvers en handbeschilderde vazen ontvangen.

habbekrats
Hoera! we gaan weer open!!!
Vrijdag 19 maart om 9 uur a.m.
Onze compleet nieuwe kollektie heeft veel kleding voor stoere jongens.
Ook voor meisjes is er weer van alles bij. (maat 86 tot 176)
habbekrats
is open van ma t/m vrij 14.30 - 18.00
do en vrij 09.00 - 12.00
zat. 09.00 - 12.30
Schottegatweg O 106 t/o Kwikkie

CACTUS CLUB
S.B.N. Van Staverenweg
has vacancies for the following jobs:
• **Cooks**
• **Assistant Managers**
For an appointment please call
ANDRÉ LEENHEER
tel. 603135/371600

RUM RUNNERS
the place to be...
En dan eindelijk hebben we weer koud bier in de Rum Runners
Het Rum Runners team

BEKENDMAKING
KODELA maakt hierbij bekend dat i.v.m. werkzaamheden ter optimalisering van haar waterdistributie en zodanig een betere service te kunnen verlenen, op vrijdag 19 maart 1993 tussen 09.00 - 12.00 uur, gedeelte Schottegatweg Oost (tussen Aquariusweg en Polarisweg) en tussen 13.00 - 18.00 uur, vanaf Hoek Eeroeweg/Jongbloedweg tot Kaya Rafael Hansen GEEN WATER zullen hebben, terwijl Jongbloed problemen zal ondervinden met lage druk.
KODELA zal alles in het werk stellen om het ongerief tot een minimum te beperken en biedt bij voorbaat haar verontschuldiging aan.

PAND TE HUUR pas gerenoveerd
Groot: 145 m²
Huurprijs: Naf 16,- per m²
Voor informatie contactpersoon: Rosemary Sint Jago
Telefoon: 613933 kantoor
Telefoon: 653836 thuis na 19.00 uur.

TE KOOP AANGEBODEN TE CAS GRANDI
2 prachtige zeer hoog gelegen kavels met mooi uitzicht.
Kavelgrootte: 1080 m² en 1520 m²
Prijs: ANG 126,-/m²
Tel.: 656432/601777/626123

De nieuwe voorjaarsmode is eindelijk...
Haal eens lekker de bezem door uw klerenkast en kom genieten van alle **mooie nieuwe stoffen** die **Bernina Modes** binnen heeft: **linnen**, te kust en te keur, beeldschone **viscose prints**, nieuwe kleuren silky shantung, en natuurlijk heel veel **katoen**.
Tot ziens bij **BERNINA-MODES**

Heden geeft te kennen:
INTRALOCK NETHERLANDS ANTILLES BONAIRE N.V.
dat per 12 maart 1993:
DE HEER ALFREDO FRANCISCO JOE
als bestuurder van bovenstaande vennootschap is afgetreden en derhalve niet langer handelingsbevoegd is in naam van deze vennootschap.
Curaçao, 15 maart 1993
Intralock Netherlands Antilles Bonaire N.V.
Roodeweg 43, Colon 11B, Curaçao

buro arends praktijkopleidingen
Pa komplase esnan ku kier sigi studia despues di e training di "Supervishon Profeshonal" nos ta anunsia awor :
SUPERVISHON PROFESHONAL AVANSA
Dia 1 di april e training aki ta kuminsa. E sesionnan ta brinda hopi oportunidad di praktika habilidatnan nobo di supervishon.
Jama tel. 612409 of fax 656370
STUDIA I SIGI BAI ADILANTI

RENTOL N.V. - Tel.: 601762 - Tel.: 669900
Verhuurt:
hoge druk reiniger, en hoge druk riool ontstopper, boenschrobmachine, en andere handgereedschap.
Schrobmachine.

forsythia, mimosa, gouden regen
George / Medurweg 21a

Heden geeft te kennen:
INTRALOCK NETHERLANDS ANTILLES N.V.
dat per 12 maart 1993:
DE HEER ALFREDO FRANCISCO JOE
als bestuurder van bovenstaande vennootschap is afgetreden en derhalve niet langer handelingsbevoegd is in naam van deze vennootschap.
Curaçao, 15 maart 1993
Intralock Netherlands Antilles N.V.
Roodeweg 43, Colon 11B, Curaçao

COLTOF & SCHOUTEN real estate
WIJ VRAGEN WOONHUIZEN TE KOOP
Wegens het enorme succes van onze unieke verkoopformule, per direct woonhuizen te koop gevraagd in alle buurten en prijsklassen.
Alle huizen worden bij ons op professionele en dynamische wijze verkocht!
TEVENS MET SPOED WOONHUIZEN TE HUUR GEVRAAGD
Wij verzorgen voor de verhuurder kosteloos de gehele transactie.
(Meer dan 100 mensen staan bij ons als verhuurder ingeschreven).
geopend van maandag t/m zaterdag van 8.00 uur tot 17.30 te Bta. Roodeweg
Tel.: 369996 / 602341 Fax: 369722